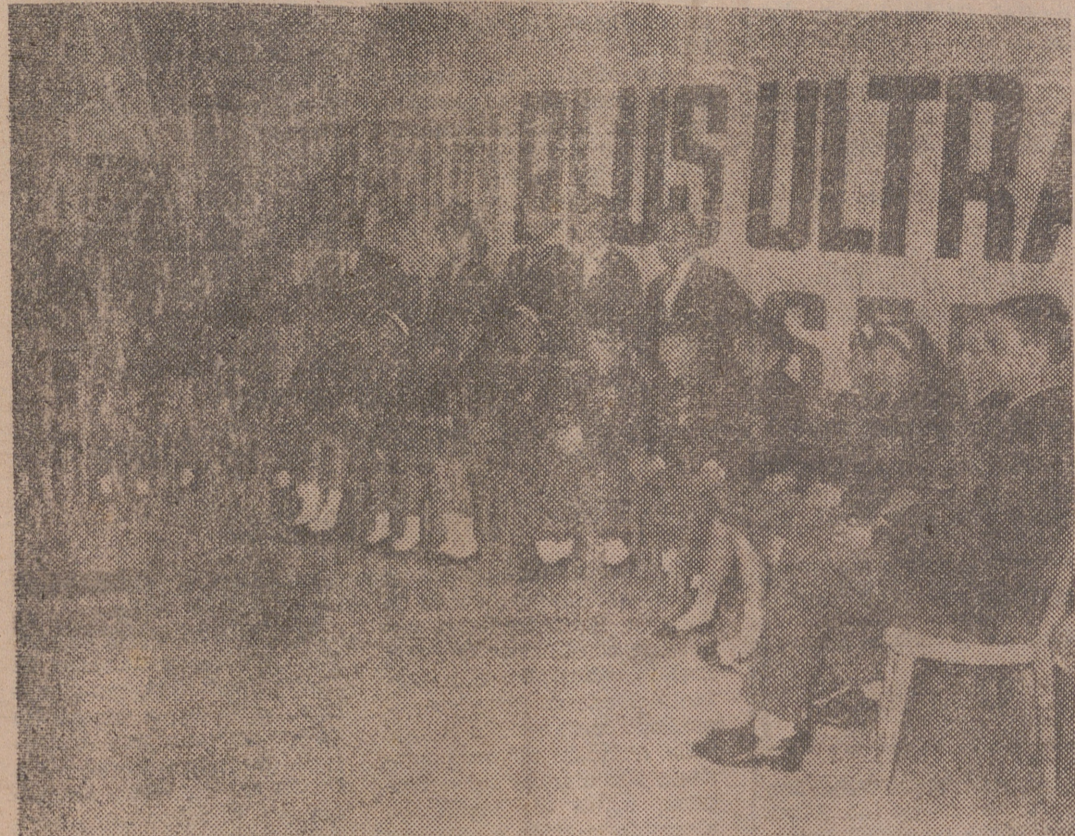


## LOS DIECISEIS NIÑOS DE LA OPERACION «PLUS ULTRA», RECIBIDOS POR EL PAPA



Niños que componen la operación "Plus Ultra 1965", a los que se premia por sus valores humanos, actos de abnegación, heroísmo y amor al prójimo con diversos viajes por España y el extranjero. — (Foto "Fiel").

CASTELGANDOLFO, 1.—Su Santidad el Papa recibió a los 16 niños de la operación "Plus

Ultra", a los que las Líneas Aéreas Españolas "Iberia" y la Sociedad Española de Radiodifusión obsequian con un viaje de 26 días.

## Ascensos y condecoraciones para los astronautas Conrad y Cooper

WASHINGTON, 1.—El copiloto de la aeronave espacial "Geminis V", capitán de fragata Charles Conrad, será en breve promovido al inmediato grado superior de capitán de navío.

A su vez, el teniente coronel de Aviación Gordon Cooper, que actuó de piloto en este último viaje sideral, ya fue promovido a su actual empleo militar en la Fuerza Aérea el mes pasado, después de efectuar un vuelo espacial anterior al actual, dentro del programa "Mercury".

Asimismo, tanto Cooper como Conrad recibirán sendas medallas.—Efe.

## Choques entre blancos y negros en Carolina del Norte

PLYMOUTH (Carolina del Norte, EE. UU.), 1.—Se han producido varios choques entre enfurecidos blancos y negros durante la pasada noche en las calles de Plymouth. Se hicieron varios disparos.

Los blancos se concentraron después de conocerse la noticia de que los negros proyectaban una marcha en señal de protesta contra la tensión racial existente.

Unos 10 negros comenzaron a andar a lo largo de la calle Water, después de que una multitud hubiera apedreado sus coches. Fueron rodeados por blancos, y uno de los negros perdió la calma, y sacando una pistola comenzó a disparar.

Ante la actitud, los blancos se dispersaron, yendo algunos a llamar a la Policía. En los mensajes que se cruzaron los coches patrulla de la Policía parecían indicar que se habían producido heridos y que éstos eran trasladados al hospital.

El Papa los recibió en su audiencia general y, una vez terminada, les pidió que se acercaran a él y subieron al estrado. Les elogió por las buenas acciones que han realizado. Les dijo que, "a pesar de las dificultades", deben continuar realizando el bien toda su vida, por lo que serán recompensados en el más allá.

"No lo podéis hacer sin sacrificio", añadió. Mencionó también el Papa a las dos organizaciones españolas que llevan a cabo la operación "Plus Ultra", que entra ahora en su tercer año.

Los chicos obsequiaron al Pontífice con un hermoso álbum de las obras de la operación "Plus Ultra", y uno de los niños españoles, de Murcia, le entregó algunos frutos típicos de su región.—Efe.

## Atentado en Saigón contra miembros de las fuerzas aéreas norteamericanas

### Reclusos de Pontiac y de Nebraska se ofrecen para luchar en el Vietnam

SAIGON, 1.—Tres miembros de las fuerzas aéreas norteamericanas han resultado heridos, uno de ellos gravemente, al arrojarse una granada en la intersección de las calles Pasteur y Dinh Chieu, a unos centenares de metros de distancia del mando militar norteamer-

cano en Saigón, según informa un portavoz norteamericano.

"Una joven vietnamita resultó ligeramente herida". Al parecer, caminaba cerca de los militares estadounidenses.

PONTIAC (Illinois), 1.—Quince reclusos que cumplen condena en la prisión del Estado de Pontiac quieren alistarse para la lucha en el Vietnam. Los solicitantes se han dirigido en su petición al intercedente de la prisión, Joseph Vietek, diciéndole que querían "reparar su deuda con la sociedad y entrar en combate con el Vietnam a cambio de clemencia para con ellos".

En Nebraska se registró una petición similar por algunos condenados a primeros de este mes.—Efe.

### NO SOLO CON CAÑONES

NUEVA YORK, 1.—El jefe del Gobierno de Vietnam del Sur, en una entrevista citada por el "New York Times", ha dicho que los corazones de su pueblo no se pueden conquistar "sólo con cañones", sino ofreciéndoles un mejor modo de vida.

El general Ky ha dicho que es vital cerrar el abismo que separa a los ricos de los pobres en Vietnam.—Efe.

## Homenaje en Santiago a don Jorge Vigón

### RECIBIO LA MEDALLA DE HONOR DE CABALLERO DE LA ORDEN DE SANTIAGO

SANTIAGO DE COMPOSTELA, 1.—A última hora de la tarde se celebró en el Ayuntamiento un acto de homenaje al ex-ministro de Obras Públicas don Jorge Vigón. El Ayuntamiento compostelano, que había nombrado al señor Vigón hijo adoptivo de la ciudad, impuso al homenajeado, por mediación de su alcalde, señor López Carballo, la Medalla de Honor de Caballero de la Orden de Santiago. Asistieron todas las autoridades compostelanas y actuó como padrino el presidente del Centro Gallego de Madrid, señor Lobo Monte-

ro. También asistió la esposa del homenajeado, a la que el alcalde hizo entrega de un objeto jacobeo.

### LLEGAN A MADRID DOS MINISTROS DE GUATEMALA

MADRID, 1.—Procedentes de París, llegaron los ministros de Agricultura y Economía de Guatemala, don Carlos Humberto León y don Carlos Enrique Peralta Menéndez. Fueron recibidos por los subsecretarios de los Ministerios de Agricultura y Hacienda y por los embajadores de sus respectivos países.

## SANTO DOMINGO

# TERMINO LA GUERRA CIVIL

## Héctor Godoy, nuevo jefe del Gobierno

### Se prometen elecciones libres para dentro de nueve meses

SANTO DOMINGO, 1.—Después de haberse realizado la firma por parte de los dirigentes "constitucionalistas" de un "acta de reconciliación", se espera que el próximo viernes se haga cargo del Poder un Gobierno provisional. Con este acuerdo han terminado cuatro meses de sangrientos conflictos.

El nuevo Gobierno será presidido por el doctor Héctor Godoy, diplomático y abogado.

La O. E. A. ha tratado de persuadir tanto a los rebeldes como a sus rivales, el "Gobierno de reconstrucción nacional" del general Antonio Imbert, a que firmasen el acuerdo.

La facción de "la reconstrucción nacional" se opuso, pero dimitió anoche. Manifestaron sus componentes que permanecerían como Gobierno encargado hasta que se

formase el Gobierno provisional.

El doctor Héctor Godoy declaró después de la firma:

(Pasa a la última página)

## Autobús aéreo



LONDRES. — El avión Short Belfast-S-0510, el futuro autobús aéreo, en pleno experimento, con capacidad para 284 pasajeros. Cuenta, entre otras novedades, con cuatro puertas de acceso. — (Foto "Torremocha").

# Se agudiza la crisis de Cachemira

## Pakistán advierte que se enfrentará con una amenaza de guerra con la India

RAWALPINDI, 1.—Pakistán ha roto hoy su silencio sobre la crisis de Cachemira, advirtiendo que se enfrentará con una amenaza de guerra con la India.

Ha sido ésta la primera declaración del Gobierno pakistaní en la creciente crisis de Cachemira, desde que el conflicto adquirió los graves caracteres de la pasada semana.

El presidente, Ayub Jhan, en una alocución radiodifundida a todo el país, ha dicho: "Me di-

rijo a vosotros esta noche bajo la amenaza de una guerra en Cachemira formulada contra nosotros por la India".

Se espera que la declaración de Ayub Jhan presagie una nueva concepción de la política pakistaní respecto a Cachemira, según opinan observadores bien informados.

La India —ha precisado Ayub Jhan— será la única responsable de las consecuencias que puedan derivarse de esta situación.

### ATAQUE PAKISTANI

NUEVA DELHI, 1.—Tropas pakistaníes de infantería han invadido la parte india de Cachemira, protegidas por fuertes bombardeos de artillería y por un regimiento de carros de combate Patton, de fabricación norteamericana.

Tal anuncio ha sido hecho por el Ministerio indio de Defensa y ha sido confirmado en Rawalpindi (Pakistán) por un portavoz del Gobierno.

De las primeras informaciones se desprende que se trata del choque más directo entre tropas pakistaníes e indias en el curso de la crisis Cachemira.

El portavoz del Ministerio de Defensa ha dicho que las tropas pakistaníes dieron comienzo al ataque a primera hora de hoy y cruzado la línea de alto el fuego en el sector de Chamb, situado a unos 160 kilómetros al Suroeste de Srinagar, capi-

tal de la parte de Cachemira ocupada por la India, en el extremo Sur de la línea de tregua que divide a Cachemira en dos partes, una india y otra pakistaní.

En Nueva Delhi se cree que el ataque pakistaní tiene por objeto cortar una carretera vital, por la que se envían suministros desde Nueva Delhi a Srinagar.

El Ministerio indio de Defensa, entretanto, revela que las tropas indias han vuelto a atravesar otros puntos de la línea de alto el fuego en el sector de Uri-Poonch, para ocupar otros cuatro puestos militares pakistaníes.

Señaló el portavoz que la India ocupa en la actualidad diez

(Pasa a la última página)

## La princesa Beatriz de Holanda se casará a primeros de febrero

LA HAYA, 1.—El diario católico holandés "De Volkskrant" indica en su número de hoy que la princesa Beatriz heredera del trono de Holanda, y su novio, Klaus von Amberg, de Alemania Occidental, contraerán matrimonio a primeros de febrero en Ámster-

## El vicepresidente de la RAU visita la Alemania del Este



Al mismo tiempo que el presidente de la RAU visita la URSS, el vicepresidente de su Gobierno, M. Hassan Ibrahim, está realizando una visita a la Alemania Oriental. En la foto le vemos, junto a su esposa, visitando la ciudad de Dresde, a su paso por la "Brühlsche Terrasse", mientras le acompañan el alcalde de la ciudad y otras personalidades. — (Foto "Fiel").

# VENTANA A LA CALLE

Hay quien propone que, en esas calles —muchas— en las que los vehículos aparcan cada día a un lado, se modifique el sistema.

Sugiere que, en lugar del cambio diario, se haga por quincenas. Y, mejor todavía, por meses.

Dice que, eso de andar aparcar un día a este lado de la calle y al día siguiente a otro, es una gaita. Y lo razona.

Primero, uno tiene que acordarse de si estamos en fila par o en día non. Esto, quienes aparcan todos los días en la misma calle, lo resuelven al margen del almanaque, sirviéndose únicamente de la memoria.

Como me acuerdo —se dicen— de que ayer aparqué a ese lado, resulta que hoy me toca a éste.

Y la cosa va bastante bien mientras no llega a su término un mes de esos de treinta y un días. Porque el treinta y uno de un mes y uno del siguiente, son dos nones, seguidos. Y, efectivamente, los coches pican como barbos incautos. Por docenas. Inconvenientes de dejarse llevar por la rutina. Y de eso de aparcar por el sistema de pares y nones, carambita.

Otra pega gordita del aparcamiento alternativo, por días es la del madrugón. O la de la tranochada, vaya. Como se quiera.

Muchos —pero que muchos, sí, señores— propietarios de vehículos dejan éstos por la noche en la calle, para que duerman a la intemperie. Esta solución puede que no la acaben por aprobar los coches que sean propensos al resaca, pero en cambio simplifica muchísimo la cuestión esa del garaje. Y tanto. Como que resultaría ideal si no fuera por el grave inconveniente que plantea lo del aparcamiento a días alternos.

Porque, si deja uno el coche en la calle y se marcha a la cama, al día siguiente se lo encuentra multado por estacionamiento en mano contraria. Y, si se quiere evitar esto, o tiene uno que madrugar horrores para bajar a la calle a cambiar el coche de mano, o hay que aguardar, sin acostarse, a que sea el día siguiente, para dejarlo ya en la mano que le vaya a corresponder a ese día siguiente. ¿Han visto ustedes qué lío? ¿Se han fijado, cuántas contrariedades y trastornos?

Pues todo esto se evitaría por el sistema de aparcamiento por quincenas, o por meses. Al menos, sólo picaría uno, todo lo más, un par de veces al mes. Y en esto, como en todo, no se debe buscar el medio de asar a multas al ciudadano, sino al revés, evitarlas.

Todo esto dice el autor de la sugerencia. Nosotros nos limitamos a recoger ésta, dejarla en suerte y retirarnos al estribo, para que entre en turno el espada. ¡Hala!

Casos ayer atendidos por la Hucha Popular: Un envase de tabletas de "Celesmine" para una enferma necesitada. Para una pequeña lactante, un bote de "Pelargón". Y para otro bebé, un bote de "Harnas Irradiadas Artlach", tipo trigo.

Importe de todo esto, doscientas cuarenta y cuatro (244) pesetas.

De aportaciones, hemos recibido seis (6) pesetas de un donante anónimo. Muy a agradecer.

Con esto, el fondo general, cifrado ayer en mil setecientas setenta y siete (1.777) pesetas, pasa hoy a las mil quinientas treinta y nueve (1.539).

El fondo especial para el cohecho del impedido de Sorzano, continúa en las dos mil doscientas cuarenta y cinco (2.245).

### Estancias y Guardería Permanente DE VEHICULOS PROXIMA APERTURA M. MURRIETA, 34-36. -- TELEFONO 21.10.53

## Escuela de Aprendizaje Industrial de Calahorra

Durante todo el mes de septiembre está abierta para el próximo curso 1965-66 la matrícula oficial para estudios INICIACION PROFESIONAL (doce y trece años) y APRENDIZAJE INDUSTRIAL U OFICIALIA (catorce años como mínimo o cumplirlos antes del 31 de diciembre), siendo estos últimos estudios en enseñanzas diurnas y nocturnas, de siete a diez de la noche y en las Ramas del Metal —torno y ajuste—, Eléctrica —instalador montador y bobinador montador— y de la Madena —carpintero ebanista—.

Los exámenes de ingreso para los que van a estudiar por primera vez serán el VEINTISIETE de septiembre a las DIEZ Y MEDIA de la mañana.

Las condiciones y documentación a presentar se detallan en el tablón de anuncios de esta Escuela.

Durante el próximo curso funcionará un INTERNADO dirigido por un sacerdote y, además de ello, se darán almuerzos para los residentes en pueblos próximos.

Más detalles, en la Secretaría del Centro, Calahorra, septiembre de 1965.

El Comisario-Director, Santiago Fernández Labad

## Convocatoria de plazas del Colegio Mayor Miraflores

De acuerdo con el artículo 12 del Decreto Orgánico de Colegios Mayores, se ha abierto concurso de méritos entre estudiantes que vayan a cursar estudios universitarios, para cubrir un número limitado de plazas durante el próximo curso académico.

La Dirección del Colegio proporciona modelos de solicitud, en los que se especifican las condiciones de ingreso. Pueden pedirse personalmente o por carta al señor Secretario del Colegio Mayor, San Vicente Mártir, 7, Zamagoza. El plazo de solicitud estará abierto hasta el 15 de septiembre.

# LA VIDA EN LA CIUDAD

## AGENDA DEL DIA

### SANTORAL

SANTOS DE HOY.—Esteban, Zenón, Evodio y Calixta, Misa: Iuravit.  
SANTOS DE MAÑANA.— Pío X, Basilia, Dorotea y Siméon, Misa: Propia de San Pío X.

### MISAS VESPERTINAS (EN DIAS NO FESTIVOS)

A las siete y media, Santiago, Santa Teresita y Valvanera. A las ocho menos cuarto, Palacio y San Bartolomé. A las

ocho, Redonda, Carmelitas, Co- razón de María, San Antonio de Padua y San José Obrero.  
**NATALICIOS**  
Siete inscripciones de nacimiento se verificaron ayer en el Registro Civil. De ellas, tres correspondieron al género femenino. A los recién nacidos les fueron impuestos los siguientes nombres: Luis Miguel, hijo de don Pedro Navarro y de doña Victoria Aurora Sáenz; Blanca Ester, hija de don Jesús Domínguez y de doña María Vito; Angeles, hija de don Cayetano Al-

calá y de doña Angeles León; Carlos Enrique, hijo de don Carlos Ruiz y de doña Carmen Martínez; Luis, hijo de don Simón Gallego y de doña María Teresa Bosque; todos estos matrimonios vecinos de Nuestra capital; Carlos, hijo de don Felipe Herrero y de doña Carmen Escrich, de Oyón, y, por último, Ana Rosa, hija de don Bernardo Rivera y de doña Josefina Miranda, de Elciego (Alava).  
Para todos, nuestra cordial enhorabuena.

### MATRIMONIOS

Inocente Mestu Castellanos con Inés Argáiz Marín.

### SERVICIO FARMACEUTICO

Don José María Ruiz Prados, Sagasta, 10, y don Bernardo Velasco Prieto, San Antón, 8.

### CUPON PRO CIEGOS

Número premio ayer **088**

El novenario de Misas que dará comienzo mañana, viernes, día 3, a las 7:30 de la tarde, en el altar Mayor de la Parroquia de Santiago el Real, será aplicado en sufragio del alma de DON CIRIACO RUIZ XIANGUTIA (q. e. p. d.).  
Su viuda, doña Francisca García Tamayo; hijos, don Alfredo y don Julio Ruiz García, y familia, agradecerán la asistencia y oraciones.

Las Misas que se celebran hoy, día 2 de septiembre, en la Iglesia de San Bartolomé, a las 9:15 y 12; en la Catedral de Santa María de la Redonda, a las 9:00, 9:30 y 11, y a las 7:00, 7:30 y 8:00 en los RR. PP. Carmelitas, serán aplicadas por el eterno descanso del alma de DON AGUSTIN CADARSO Y GARCIA JALON (q. e. p. d.).

M. del Carmen Arnedo  
MEDICO - ODONTOLOGO  
Ha reanudado su consulta (C. S. P. núm. 613)

A. Romero Gil  
DERMATOLOGO  
Ha reanudado su consulta (C. S. P. núm. 614)

Don Anselmo Irigoyen  
MEDICINA INTERNA  
Suspende la consulta durante el mes de septiembre (C. S. P. núm. 612)

G. CUEVAS  
MEDICO-ODONTOLOGO  
Ha reanudado su consulta Teléfono 21.31.19 (C. S. P. núm. 616)

MARTINEZ HERRERA  
HA REANUDADO SU CONSULTA (C. S. P. núm. 599)

Jesús Colis  
Suspende su consulta durante el mes de septiembre (C. S. P. núm. 617)

Manuel Alvarez Ruiz de Vinaspre  
Ha reanudado su consulta (C. S. P. núm. 615)

## VIDA RELIGIOSA

### CATEDRAL DE LA REDONDA

Pia - Unión de Marías de los Sagrados y Discipulos de San Juan

Hoy, primer jueves de mes, ha de celebrarse esta Pia - Unión en la catedral, a continuación

de la santa misa vespertina, sus cultos reglamentarios con exposición del Santísimo Sacramento

### LUBRIFICANTES

solamente marcas de garantía.

### Viuda de CELSO RUBIO Pío XII, 19. LOGROÑO.

### PERDIDA

Ferrita de caza "bassel" (perro tranvia) de 3 meses, color canela, que atiende por "Tania", el día 1.º de septiembre en Avenida de Pío XII. Se ruega al niño que la encuentre la devuelva en Pío XII, finca "El Carmen", enfrente de Estamberra, y se gratificará.

to y los actos de amor y reparación a Su Divina Majestad. Acudid todas.

### PARROQUIA DE SAN Pío X

La fiesta de nuestro Santo

Mariana, día 3, tendremos, en agradecimiento a San Pío X por las obras escolares y recreativas realizadas en nuestra Parroquia a través del cincuenta aniversario de su muerte, los siguientes cultos:

Rosario de Aurora y santa misa a las siete de la mañana. Misa solemne a las 10:15.

Fin del triduo con sermón a cargo del reverendo señor don Santiago Gil Muro, profesor del Seminario. Impartirá la bendición eucarística el reverendísimo señor obispo. Se ofrecerá por la cuarta sesión del Concilio. A las ocho de la tarde.

Suscribase a **NUEVA RIOJA**

## Compañía Telefónica Nacional de España

Necesitamos peones de 18 a 21 años, fácil acceso plantilla Informes, teléfono 211926, Oficina de Colocación. Referencia núm. 6708.

Final feliz para la sed... **SANDARU**

el refresco que necesita un naranja - un limón

Planta embotelladora **LA ALEMANA**

## Hace 25 años

LUNES, 2 DE SEPTIEMBRE DE 1941 EN ESPAÑA

### El Caudillo regresó a Madrid

Su Excelencia el Jefe del Estado llegó a Madrid, procedente de Galicia. En El Pardo despachó con algunos jefes de los Departamentos Ministeriales.

En Melilla fueron entregadas casas baratas construidas para mutilados musulmanes. El delegado del Jaltifa, Abil El Kader, dio las gracias al Caudillo, que se iba por que no le faltaba nada de cuanto necesitaban.

EN LOGROÑO  
Presidiendo el alcalde, señor Perna, celebró sesión ex-

traordinaria el Pleno de nuestro Ayuntamiento, si en d o aprobado un plan de acerado y reforma del alumbrado en varias calles.

Continuó siendo extraordinaria la animación en Calahorra con motivo de sus fiestas patronales. En la plaza de toros actuó "Chico del Matadero", que estuvo regular. En la parte cómica del festival taurino, se fué el espectáculo "El embrujo musical", con la auténtica banda de "El Empastre" y el "Bombero Torero". En la plaza, el lleno fue rebosante.

## Tropas italianas en el Africa Oriental Inglesa

Las fuerzas italianas que se habían apoderado de la Somalia Británica había penetrado en el Africa Oriental Inglesa, ocupando la importante ciudad de Buna y amenazando seriamente a Kenia.

La Aviación alemana continuó sus ataques sobre amplias zonas de Inglaterra, atacando también a convoyes marítimos.

La Aviación británica atacó objetivos en Alemania sept-

entrional, Holanda, Francia y Norte de Italia.

El Gobierno inglés aumentaba, según comunicaban de Nueva York, la remuneración ofrecida a los pilotos norteamericanos que conducían aviones a Inglaterra a través del Atlántico. La prima era de mil dólares mensuales. Numerosos agentes reclutaban a estos aviadores por todo el país con entera libertad.

## Hace 50 años

JUEVES, 2 DE SEPTIEMBRE DE 1915

### Los alemanes, sobre Vilna

Todas las noticias procedentes del teatro oriental de la guerra coincidían acerca de la marcha de las operaciones en Vilna, en asegurar que había comenzado el ataque a esta ciudad. Se añadía que los rusos oponían fuerte resistencia, sin que los alemanes cedieran por ello en su vigoroso empuje, abriendo la artillería germana horrible fuego sobre las líneas rusas y las fortalezas de la importante plaza. Además de los avances del Ejército de Hindenburg, continuaban en el Centro y Sur los de los ejércitos del príncipe de Baviera y de Von Mackensen.

En Mérida, corrida de toros. Vázquez, dos orejas, una en cada enemigo. Josellito, una oreja y bien. Posada, regular.

Los partes oficiales inglés, francés, italiano y alemán coincidían en afirmar que no había novedad en los demás frentes.

OTRAS NOTICIAS  
Los reyes seguían en Santander, y Dato dijo a los periodistas que no había novedades.

—En Mérida, corrida de toros. Vázquez, dos orejas, una en cada enemigo. Josellito, una oreja y bien. Posada, regular.

—En Valdepeñas, Gaona, colosal, una oreja y oreja y rabo. Flores, regular. Bel-

—Por el alcalde, señor Marín, fueron enviadas sendas cartas al jefe del Gobierno y al ministro de Instrucción Pública, rogándoles no se rebajara de categoría a la Escuela Industrial de nuestra ciudad.

—Mucho frío en el segundo día de fiestas de Calahorra. Hubo cine al aire libre en la Plaza del Raso. En el Teatro Díaz continuaba actuando la compañía de Hilaño, y en el Mercantíl, variedades.

## A SAN SEBASTIAN

TODOS LOS DOMINGOS Y FESTIVOS  
SALIDA: 8 DE LA MANANA.  
REGRESO: 11 NOCHE. Precio: 125 pesetas.

### VIAJES ECUADOR

Av. de España, 2. Telf. 22.04.54.  
(Frente Estación de Autobuses)  
(A. G. T. 68)

### Local en sitio céntrico

Para oficinas, bajo o primer piso, de 50 a 60 ms. cuadrados, DESEO COMPRAE. Ofertas, por escrito, a Fernando Beorlegui, Calvo Sotelo, 16. — LOGROÑO.

## MARRODAN Y REZOLA S.A.

Electrodomesticos - Ferrreteria - Plasticos

MARRODAN Y REZOLA S.A.

IX Fiesta de la Vendimia Riojana

Esta noche, a las once, comenzará el II Festival de Intérpretes de la Canción Moderna

Luis Aguilé



Cómo ya saben nuestros lectores, hoy, jueves, día dos, comienzan las sesiones del II Festival de la Canción Moderna.

Roberto G. Lana (Madrid), Víctor Manuel (Valladolid).

Conjuntos: «Los Tres del Sur» (Madrid), «Trio Inca Melódicos» (Zaragoza).

Luis Aguilé, el gran artista que, como invitado especial, actuará en la jornada de hoy, inicio del II Festival de Intérpretes de la Canción Moderna.

Venta de localidades: En las taquillas de los bajos del Gran Casino, de nueve a dos por la mañana y de cinco a ocho por la tarde.

ARNEDO

El Ayuntamiento sigue mejorando la ciudad

siguiendo el plan propuesto por el M. I. Ayuntamiento, en el sentido de mejorar, en lo posible, la estética urbana de la población, siguen realizándose obras del mejoramiento en este sentido.

Después de la reforma de pavimentación de la Plaza de la Picota, ya terminada, se está pavimentando la Plaza de Santa Clara (Patio de las Monjas), y, al igual que en Picota, quedará un bonito jardincito en su parte central, iluminado todo con una bonita farola.

DEFUNCION

Ha fallecido, a los 81 años de edad, confortada con los Santos Sacramentos, nuestra vir-

tuosa y respetable convecina doña Margarita Zapata Vega, viuda de don Agapito González, habiendo causado su fallecimiento general sentimiento en nuestra ciudad, puesto de relieve en el acto de su entierro, que constituyó una gran manifestación de duelo.

Reciban sus apenados hijos, don Alberto (contratista de carreteras), doña Josefina y doña Adoración; hijos políticos, don Pedro Aranzabal y doña María Elena Aznar (maestra nacional); nietos y demás familiares, nuestro más sincero y sentido pésame.

BODA

En la iglesia parroquial de Santo Tomás han contraído matrimonio enlace los jóvenes D. José Antonio Martínez Casatillo y la bella señorita María Auxena Solana Pérez-Sevilla. Fueron apadrinados por don Francisco Solana, padre de la novia, y por doña Quiteria Cas-

tillo, madre del novio.

Reciban nuestra más cordial y efusiva enhorabuena los contrayentes, que hacemos extensiva a sus padres y demás familiares.

VIAJERO

Después de más de veinte años de ausencia, ha llegado a ésta, su ciudad natal, a pasar unas vacaciones don Félix García (Botejo), comerciante establecido en Buenos Aires. Le deseamos una gratísima estancia entre nosotros.

EL CORRESPONSAL

Espectacular incendio



MADRID. -- Espectacular incendio en el colector subterráneo de energía eléctrica enclavado en la calle de Hermanos Miralles, esquina a Ayala, que gracias a la rápida intervención de los bomberos no tomó mayores proporciones, aunque produjo el consabido pánico entre los vecinos de la barriada. -- (Foto "Torremocha").

MUEBLES ANTA

PORTALES, 46. TELEFONO 1875. COMEDORES - DORMITORIOS -- SALAS DE ESTAR

Suscríbase a NUEVA RIOJA

LA RIOJA

Finalizaron las fiestas de Aldeanueva de Ebro

Las de San José de Calasanz en Albelda

Como continuación de las fiestas patronales de San Bartolomé, al igual que en los precedentes, los días 26 y 27 tuvieron lugar los encierros matinales, dianas, conciertos - Bailes en la Plaza de España de mañana, tarde y noche, con la misma o mayor animación si cabe que en días anteriores.

También Antonio Robres «Sevilla» colgó dos buenos pares, premiados con aplausos. Como final de las fiestas tuvo lugar el día 28 la extraordinaria verbena popular amenizada por la Orquesta «Los Vagabundos», que, como ya es costumbre, estuvo muy concurrida y extraordinariamente animada.

otros muchos que quisieron testimoniar a los PP. Escolapios el afecto y simpatía con motivo de la fiesta de su Santo Fundador fueron obsequiados con un vino español.

I. GOMEZ

Torreccilla en Cameros



FALLECIMIENTO SENTIDO

Ha fallecido la señorita Pilar Martínez de Pinillos con una muerte preciosa, por que la misma rectitud y pureza de intención que animó sus obras en su larga vida, fue su consuelo y tranquilidad en el momento extremo, que no tuvo para ella angustias ni pesares.

FIESTAS DE NUESTRA PATRONA

Con la solemne novena en honor de Nuestra Señora la Virgen de los Remedios, que tuvo lugar el pasado día 31, Salvo solemne en el día de la víspera, fuegos artificiales y concierto a baillable en el mismo día, llegamos a la festividad de nuestra Patrona, en cuyo honor se celebraron los actos religiosos siguientes:

Misa de comunión general, misa solemne con asistencia de autoridades, y por la tarde, después de terminada la solemne novena, magna procesión de traslado de su imagen a su ermita con el iniciado Rosario de cristal, presidida por las autoridades.

En lo profano hubo conciertos-baillables de mañana, tarde y noche y la consiguiente diana y salida de gigantes y cabezudos.

DEL TIEMPO Y DEL CAMPO

Sigue la pertinaz sequía para nuestros viñedos, los cuales se hallan en difícil situación ante la misma.

Se está procediendo a la recogida y fabricación del tomate, pagándose éste a 1'85 pesetas kilo.

El precio de la uva temprana es de 3'50 pesetas el kilo, habiendo poca demanda de la misma.

EL CORRESPONSAL

Albelda de Iregua

FIESTA DE SAN JOSE DE CALASANZ

Después de una novena que este año ha tenido un carácter especial de oración y plegaria por las necesidades de las diferentes Parroquias a las que atienden con tanto celo los jóvenes escolapios en lo que respecta al catecismo, se celebró solemnemente la festividad de San José de Calasanz.

A las nueve, diana con la música acompañada de gigantes y cabezudos. A las 11, procesión y seguidamente solemne misa, a la que asistirá el Ayuntamiento en corporación, en la Parroquia, cantada por el coro local. El sermón correrá a cargo de un elocuente orador. A continuación apertura para el público de la nueva biblioteca creada en esta localidad con la colaboración de la Junta Coordinadora de Bibliotecas.

Oyón (Alava)

PROGRAMA DE FESTEJOS

El Ayuntamiento de Oyón ha organizado el siguiente programa para las fiestas patronales:

Día 3 de septiembre:

A las 12, desde el balcón de la Casa Consistorial se anunciarán las fiestas con disparos de cohetes y bombas. Se izarán las banderas y la banda de música, acompañada de gigantes y cabezudos, recorrerá la villa. A las 21, verbena amenizada por la Orquesta Ritmo.

Día 4 de septiembre:

A las nueve, diana con la música acompañada de gigantes y cabezudos. A las 11, procesión y seguidamente solemne misa, a la que asistirá el Ayuntamiento en corporación, en la Parroquia, cantada por el coro local. El sermón correrá a cargo de un elocuente orador. A continuación apertura para el público de la nueva biblioteca creada en esta localidad con la colaboración de la Junta Coordinadora de Bibliotecas.

Día 5 de septiembre:

A las nueve, diana. A las 11'30, gran partido de pelota en final de campeonatos de aficionados entre la pareja de Elciego y Oyón. A las 17, segundo festival taurino con reses de la ganadería de Policarpo Lozano, en las que se simulará la suerte del toro alegre con "tanerado", picadores y partidas de mus, todo dentro de la plaza. A las 19'23, baillables en

la Plaza del General Mola. A esta misma hora habrá verbena

Día 6 de septiembre:

A las nueve, diana. A las 11, concierto. A las 17, gran partido de pelota entre la pareja compuesta por Luis Madrid y Minin, de Laguardia, para Zabala y Navarriño. A las 19, baillables. A las 22, verbena.

Día 7 de septiembre:

Como en años anteriores será la gira a los nacedores de agua de esta localidad, donde habrá las tradicionales sartenadas, regresando al atardecer a la villa, donde con una verbena se dará fin a las fiestas.

Durante todos los días de las fiestas habrá sesiones de cine en el Salon Cultural.

Nieva de Cameros

FIESTA DE HOMENAJE

El pasado domingo tuvo lugar en esta localidad nevada una hermosa fiesta de hermandad entre todos los vecinos y veraneantes en general, que consistió en rendirle un gran homenaje a la queridísima hija del pueblo doña Aurea Bayo González, maestra nacional, ya que fue jubilada el día 24 de los corrientes al cumplir la edad reglamentaria, después de llevar 24 años consecutivos en esta pequeña villa.

A las 12 horas, el volteo de campanas anunciaba que dentro de media hora sería la santa misa, a la que asistió todo el pueblo en general. Fue celebrada por el reverendo señor don Luis González, hijo del pueblo de Alfaro. A continuación de la santa misa se trasladaron todas las autoridades y pueblo en general a la escuela de niñas, en las que pronunció breves palabras el señor cura párroco de esta localidad, don Luis Iruzueta, que llegaron al alma a todos los neveros al destacar el sacrificio que ha demostrado durante los 24 años de servicios consecutivos la señora maestra doña Aurea Bayo días tras día a pesar de estar casi imposibilitada.

Acto seguido, las niñas le obsequiaron con unos hermosos regalos de agradecimiento. Después de este acto se trasladaron al Ayuntamiento, que obsequió a las autoridades y demás con un pequeño refresco y un sabroso zurracapote. Por la tarde, un gran baile.

EL CAMPO

Hace unos días se terminó de trillar en esta localidad. Las cosechas han sido muy escasas debido al mal año, y el grano muy mermado. De patata, que es la cosecha favorita, se recogerá el 80 por ciento menos que el pasado año y el otro 20 por ciento será para sostenimiento de los animalitos domésticos. Llegamos sin ver el agua más de seis meses.

El labrador don Gabriel Izarra Zarate ha sacado de su huerto una patata que ha pesado 985 gramos; la clase es «Geneve», y según manifiesta dicho labrador es estupendísima.

EL CORRESPONSAL

Herce

BODAS

El pasado día 26 se celebraron en este pueblo con gran esplendor las bodas de los hijos de nuestro querido convecino, el industrial don Tiburcio Martínez Herreros. Los contrayentes fueron: Don Tiburcio Martínez, industrial en Bilbao, con la señorita María Jesús Sota, de Arnedo, y don Julio Turján, de Zaragoza, con la señorita Julita Martínez. La ceremonia se celebró en el Monasterio de Nuestra Señora de Vico, a donde fueron trasladados los invitados en autobuses de la empresa Jiménez, y el banquete tuvo lugar en Arnedo, y fue servido por el Hotel Comercio, con cerca de 300 comensales. Terminada la comida se celebró un animadísimo baile en la Pista Azul por el ya conocido conjunto los Juben Son.

Los novios salieron en viaje de bodas para varias capitales de España y Francia.

Nuestra felicitación, extensiva a sus padres.

VERANEANTES

Por causas de las grandes sequías y falta de agua en nuestras fuentes y ríos, el pueblo ha decaído en gran número de veraneantes, desoando a los que se encuentran entre nosotros una feliz estancia.

EL CORRESPONSAL

Los Boscos

OFICIALIA INDUSTRIAL

Exámenes de septiembre: Alumnos diurnos, día 8, desde las 9 de la mañana. Alumnos nocturnos, días 8 y 9, desde las 7 de la tarde. Queda abierta la matrícula para el próximo curso durante todo el mes de septiembre.

BACHILLERATO

Está abierta la matrícula para el próximo curso durante todo el mes de septiembre.

Compañía Telefónica Nacional de España

SE ADMITE PERSONAL DE 17 A 27 AÑOS, PARA CURSILLO CAPACITACION DE MECANICOS Informes, en Central de Teléfonos Oficina de Colocación, Referencia número 6.708

Con buen humor

## SINDICATO ORIGINAL

Lo que no ocurre en Inglaterra, no ocurre en ninguna parte del mundo. Todas las personas que ostentan títulos nobiliarios, como: marqueses, condes, barones, etc., en total unas cuantas decenas, y poseen castillos viejos y restaurados, se han reunido en un palacio moderno del West End, ciudad aristocrática de Londres, para tratar de la creación de un sindicato que vele por la conservación de dichos castillos; todo con el fin de atraer hacia esas mansiones residenciales, que tantos recuerdos guardan de los que se fueron, el mayor número posible de turistas. No sé nada, pero aseguran que nos quieren hacer la competencia. ¡Si túvieres nuestro sol y esos vinos que hacen dormir tan placenteramente...!

Hay quien dice, no obstante, en Inglaterra que eso del turismo es un cuento que los "señores" se han inventado; y la verdad, que dichos inmuebles están siendo pasto de la polilla y agentes atmosféricos, de forma que su restauración es muy costosa. Han recurrido, pues, a esta estratagemas para que el Gobierno británico invierta cierta cantidad de libras esterlinas en su reparación, pero a fondo perdido. Con lo cual, se hallarán con castillos nuevos y por la cara. ¡Al modo de proceder no nos extraña, porque los ingleses tienen mucha fiema.

Pero después de varias reuniones, la "élite" de Inglaterra no llega a un acuerdo. Y por detalles de poca monta. Se ventila solamente quién ha de ser el presidente del Sindicato. Como salida a esta crisis, algunos marqueses han propuesto que, de momento, sea un lord que no tenga castillos. A esto se opone la mayoría, diciendo que no se tomará el interés que la categoría del asunto requiere. Y en vista de que no se rompe el punto muerto, han determinado hacer una visita a la reina, pues los ingleses son así: no concluirán nada de importancia sin consultar con la Corona.

West End, la ciudad aristocrática de Londres, parece estos días un stand del bien vestir, aunque los ingleses, en ese aspecto, siempre han sido elegantes. Pero yo no sé lo que pasa cuando vienen a España, pues la mayoría de ellos producen la impresión de ser actores de circo. ¡Dios mío, qué vestimenta se calzán! Ni adrede...

Estos, por lo visto, tienen miedo a que les imitemos en el buen vestir, y por tal motivo dejan su elegante indumentaria en la isla. Pero también los españoles, si nos ponemos, sabemos presumir, ¿eh? Y si no, que se lo digan a nuestro galón de la televisión, Mario Cabré.

Prometemos a ustedes que en cuanto sepamos alguna noticia más del Sindicato de

los Castillos Viejos y Destaralados, se la comunicaremos por la vía más rápida que tengamos a mano. Esperamos que la primera será la de la publicación de sus estatutos, pues sin ellos, como es natural, no podrá funcionar tan original Sindicato.  
ANASTASIO GUTIERREZ

**D. Azpeitio**  
APARATO DIGESTIVO  
CIRUGIA DEL APARATO DIGESTIVO  
CIRUGIA GENERAL  
Consultas y operaciones, en la Clínica de la Santa Cruz. Castroviejo, 9. Telf. 211600 (C. S. P. 357)

**Emilio Rebollo**  
FARMACEUTICO  
ANALISIS CLINICOS  
Muro de la Mata, 7, 1.  
Teléfono 214483  
(C. S. P. núm. 538)

**URBINA**  
APARATO CIRCULATORIO  
M. Villanueva, 2, 2.  
Teléfono 211717  
(C. S. P. n.º 19)

**GABRIEL FABON BARCO**  
OFTALMOLOGO  
Consulta, de 9:30 a 1 y de 4 a 6 (excepto sábados)  
Avda. Pío XII, 4, 2.  
Teléfono 215358  
(C. S. P. núm. 243)

**BAZAN**  
PEDIATRIA  
PUERICULTURA  
E. de los Herreros, 13, 2.º d.  
Tel. 211253 (CSP núm. 134)

**ANGEL CASAS**  
MEDICO  
ANALISIS CLINICOS  
Bretón de los Herreros, 3, 3.  
Teléfonos 213144 y 213178  
(C. S. P. núm. 66)

**García Amo**  
Maternólogo del Estado por oposición - Tólogo municipal por oposición - Jefe del Servicio Provincial de Maternología por oposición  
TOCOLOGIA Y GINECOLOGIA  
E. Herreros, 31, Tl. 212881  
(C. S. P. núm. 258)

**J. PEREA**  
TRAUMATOLOGIA Y ORTOPEDIA  
CIRUGIA GENERAL  
Calvo Sotelo, 31, C. 1.  
Teléfono 212205  
(C. S. P. núm. 288)

**F. Burgos Hernández**  
TRAUMATOLOGIA Y ORTOPEDIA  
Calvo Sotelo, 29, 3.º Izqda.  
(C. S. P. núm. 255)

## Guía Sanitaria

**DOCTOR MERINO**  
Cirujano diplomado del Hospital Militar de Logroño  
CIRUGIA GENERAL  
APARATO DIGESTIVO  
Consulta particular  
Teléfono 214212  
(C. S. P. núm. 272)

**YANGÜELA**  
Jefe de los Servicios de Radiología de la Residencia Sanitaria del Seguro Obligatorio de Enfermedad  
ELECTORRADIOLOGIA  
Calvo Sotelo, 14, pral.  
Teléfono 211612  
(C. S. P. núm. 10)

**COHEN**  
MEDICINA GENERAL  
Consulta diaria  
General Mola, 39 - 2.º  
Tel. 214054 (C. S. P. n.º 16)

**A. ROMERO GIL**  
DERMATOVENEREOLOGIA  
ELECTORRADIOLOGIA  
Duq. de la Victoria, 6  
Tlno. 212610. (C. S. P. n.º 8)

**Dr. Ardanza**  
UROLOGIA  
Consulta:  
de 16 a 12 y de 4 a 7.  
MARQ. DE MURRIETA, 13.  
TELEFONO 211791  
(C. S. P. 330)

**PROBO RAMIREZ**  
APARATO DIGESTIVO  
Calvo Sotelo, 3. Tlno. 211313  
(C. S. P. núm. 136)

**MONTOYA**  
OTORRINOLARINGOLOGIA  
Miguel Villanueva, 8, 2.º  
Teléfono 212126  
(C. S. P. núm. 352)

**Eduardo Cirio Latre**  
PEDIATRIA-  
PUERICULTURA  
Miguel Villanueva, 10, 7.º 2.  
(Pasaje del Espolón)  
Teléfono 214788  
(C. S. P. núm. 490)

**Domingo Alvarez Ruiz de Vinaspre**  
CIRUGIA GENERAL  
TRAUMATOLOGIA Y ORTOPEDIA  
CIRUGIA DEL APARATO DIGESTIVO  
Duq. de la Victoria, 18, 1.  
Teléfono 213456  
(C. S. P. núm. 1)

**Dr. Marcelino de Juan**  
APARATO DIGESTIVO  
CIRUGIA DEL APARATO DIGESTIVO  
CIRUGIA GENERAL  
Consulta: Muro de la Mata, 7, 2.º. Teléfono 211462  
Operaciones:  
Clínica Valvanera  
R. Argentina, 43. Tl. 213700  
(C. S. P. núm. 57)

**J. A. Calvo Salazar**  
MEDICO ODONTOLOGO  
M. Villanueva, 8. Tl. 214484  
Consulta diaria, excepto lunes y martes  
(C. S. P. núm. 543)

**R. DOPEREIRO**  
MEDICO  
ANALISIS CLINICOS  
Calvo Sotelo, 6, 2.º derecha  
Tlno 213718 (C. S. P. n.º 7)

**Manuel Alvarez Ruiz de Vinaspre**  
PEDIATRIA-  
PUERICULTURA  
Victor Pradera número 5.  
Teléfono 212893  
(C. S. P. núm. 547)

**G. Castellanos**  
Puericultor de la Beneficencia Provincial de Logroño.  
Jefe del Servicio de Pediatría del Hospital Provincial.  
Pediatría, Puericultura.  
Calvo Sotelo, 6, 3.º.  
Teléfono 213235  
(C. S. P. 522)

**Luis A. Alegre Ramírez**  
MEDICINA INTERNA  
Consulta, de 1 a 2 y 4:30 a 6  
M. Murrieta, 9, 1.º Izquierda  
Teléfono 220548  
(C. S. P. núm. 358)

**J. Loyola**  
OBSTETRICIA Y GINECOLOGIA  
M. de la Mata, 7. Telf. 212508  
CONSULTA:  
Mañanas, de 12 a 2.  
Tardes (horas previas)  
(C. S. P. núm. 474)

**Ayuntamiento de Ezcaray**  
Habiendo quedado desiertas las subastas de 721 hayas con 447 metros cúbicos de madera y 300 m.º/3 de leña por tasación base de 363.000 pesetas, más 14.130'66 Ptas., y la de 405 hayas en el Monte Usaya, lugar llamado Las Carboneras, que miden 356 m.º/3 de madera y 500 m.º/3 de leña, tasación base 309.800 Ptas., más 12.757'65 pesetas de indemnizaciones, dichas subastas se celebrarán por segunda vez a las doce de la mañana del día 5 de los corrientes.  
Ezcaray, 1 de septiembre 1965  
El Alcalde, Cecilio Valgañón

**José M.º Pérez López**  
APARATO DIGESTIVO  
MEDICINA GENERAL  
Duq. de la Victoria, 6, 1.º.  
Tlno 213148 (CSP n.º 11)

**Emilio Casas**  
DERMATOVENEREOLOGIA  
Muro de la Mata, 13, 2.º  
Teléfono 211378  
(C. S. P. 542)

## ANUNCIOS OFICIALES

### Delegación Provincial de Industria

DON FRANCISCO JOSE LAPENA MALUMBRES, INGENIERO JEFE DE LA DELEGACION PROVINCIAL DE INDUSTRIA DE LOGROÑO,  
HAGO SABER:

Que la empresa IBERDUERO, S. A., con domicilio en Bilbao, calle Cardenal Gardoqui número 8, ha solicitado la concesión de una línea eléctrica trifásica a 13'2 kv., en término municipal de Ceniciento, compuesta de un tramo aéreo de 1.611 m., que parte de estación transformadora de distribución de Ceniciento y termina en Ceniciento población, con derivaciones a los centros de transformación denominados: "Frontón", "Estación", "Bodegas", "Trilla" y "Puente".

Que a efectos de la declaración de utilidad pública para imponer la servidumbre forzosa de paso de corriente eléctrica, de acuerdo con la ley de 23 de marzo de 1900, Reglamento de Instalaciones Eléctricas de 27 de marzo de 1919, Ley de Expropiación Forzosa de 16 de diciembre de 1954 y Reglamento para su aplicación de 26 de abril de 1957, se hace público el presente edicto para que cuantas personas se consideren afectadas puedan formular las alegaciones que estimen oportunas en el plazo de 30 días hábiles, a partir de la fecha de publicación de este anuncio, bien en la Alcaldía respectiva o en esta Delegación de Industria, calle de Vara de Rey número 57, para lo cual se detalla a continuación la relación de propietarios y cruzamientos.

#### RELACION DE PROPIETARIOS

Finca	Propietario	Residencia
1	IBERDUERO, S. A.	Bilbao
2	Bodegas Riojanas	Ceniciento
3	Alberto Caballero Caballero	Id.
4	Jesús del Campo Frias	Id.
5	José Lacorzana	Id.
6	Laureano Martín	Id.
7	Eloy Lagunilla	Id.
8	Hnos. de Antonio Tricío	Id.
9	Ángeles Sáenz Ruiz	Id.
10	Camino vecinal a Valdemontán	Id.
11	Felipe Solar Frias	Ceniciento
12	E. Murga Moreno	Id.
13	Pia Murga Moreno	Id.
14	Línea telefónica N.º de España.	Id.
15	Ctra. Cabañas de Virtus-Logroño, Obras Públicas	Id.
16	Valeriano Martínez	Ceniciento
17	Hilanca Puellas	Id.
18	Santos Moutoya	c/ del Olmo, Ceniciento.
19	Julio Mendoza	Casas Baratas, c/ La Estación, Ceniciento.
20	Cirilo Ubago	Id.
20 a	Línea de baja de Lorenzo Sáenz	Id.
21	Pedro Mendoza	La Plaza, Ceniciento.
22	Herederos de Witoldo Gorricha, Adm. José Cantón,	Portales, Ceniciento.
23	Manuel Pérez	El Barriano, Ceniciento.
24	Anselmo Ubago	Los Zapateros, Ceniciento.
25	Manuel Pérez	El Barriano, Ceniciento.
26	Urbano Frias	Ctra. Logroño, Ceniciento.
27	Ángela Cebedo	Las Monjas, Ceniciento.
28	Florentina Martínez	El Barriano, Ceniciento.
29	Santiago Rubio	Barrio los Caballeros, Ceniciento.
30	Viuda de Vicente Mendoza	San Cristóbal, Ceniciento.
31	José Puellas	Garaje, Ceniciento.
32	Flora del Campo,	Ceniciento.
33	Dionisio Sáenz	Herederías, Ceniciento.
34	Pablo Hernández	Cantabana, Ceniciento.
35	Basilisa Hernández	Las Monjas, Ceniciento.
36	Dionisio Sáenz	Herederías, Ceniciento.
37	Viuda de Alejandro Novelgos	El Barriano, Ceniciento.
38	Isidoro Frias	Herederías, Ceniciento.
39	Saturrino Echevarría	Olaño, Ceniciento.
40	Emilio Frias	Los Portales, Ceniciento.
41	Camino vecinal comunal Ceniciento.	Id.
42	Enrique Soías	Plaza de España, Ceniciento.
43	Herederos de José Verde	Barrio los Caballeros, Ceniciento.
44	Terreno Comunal de Ceniciento.	Id.
45	Arroyo Servicios Hidráulicos.	Id.
46	Camino vecinal comunal Ceniciento.	Id.
47	Pablo Fernández	Id.
48	Julian Santa María	El Barriano, Ceniciento.
49	Isaac Martínez	El Barriano, Ceniciento.
50	Terreno Comunal de Ceniciento.	Plaza San Cristóbal, Ceniciento.
51	Camino vecinal comunal Ceniciento.	Id.
52	Trinidad de Pablo	Id.
52 a	Línea Eléctrica de Baja	Id.
53	Canal de riego en construcción Vecinos de Ceniciento.	Id.
54	Lorenzo Sáenz	Barrio los Caballeros, Ceniciento.
55	José María Rojo	El Olmo, Ceniciento.
56	Saturrino Echevarría	Junto al Bar Olaño, Ceniciento.
57	Felipe Tricío	c/ La estación, Ceniciento.
58	Juan Fernández	El Barriano, Ceniciento.
59	Hilario Gómez	Los Portales, Ceniciento.
60	Canal de riego en construcción Vecinos de ceniciento.	Id.
61	José Pérez	Ceniciento.
62	Herederos de Fernández Bobadilla	Id.

#### DERIVACION AL C. DE T. "ESTACION"

2	Bodegas Riojanas	Ceniciento
2-1	Camino a Valdemontán, Comunal de Ceniciento.	Id.
2-2	Tomás Gómez	Hospital Viejo, Ceniciento.
2-3	Bodegas Riojanas	Ceniciento.
2-4	Línea Telefónica Nacional España,	Id.
2-5	Línea Baja del Cortijo,	Id.
2-6	Calle de la Estación o carretera de Ceniciento a Lanciego, Obras Públicas.	Id.

#### DERIVACION AL C. DE T. "BODEGAS"

8	Herederos de Anastasio Tricío	Ceniciento.
8-1	Viuda de Eloy Lagunilla	Id.
8-2	Laureano Martín	Cra. a Logroño, Ceniciento.
8-3	Jesús del Campo	c/ de la Estación, Ceniciento.
8-4	Línea Telefónica Nacional España,	Id.
8-5	José María Pascual "Vimos"	c/ de la Estación, Ceniciento.

#### DERIVACION AL C. DE T. "TRILLA"

9	Ángel Sáenz	Ceniciento.
9-1	Camino Valdemontán C, Ceniciento.	Ceniciento.
9-2	Felipe Salazar Frias	Id.
9-3	Isaac Martínez Romero	Id.
9-4	Roberto Bacín	Id.
9-5	Francisco Hermosilla	Id.
9-6	José Frias Artacho	Id.

#### DERIVACION AL C. DE T. "PUENTE"

43	Herederos de José Verde	Barrio de los Caballeros, Ceniciento.
43-1	Canal de riego en construcción, Vecinos de Ceniciento.	Ceniciento.
43-2	Herederos de José Verde	Id.
43-3	Camino vecinal comunal Ceniciento.	Cra. a Logroño, Ceniciento.
43-4	Saturrino Echevarría	Id.
43-5	Camino vecinal comunal Ceniciento.	Id.
43-6	Arroyo Servicios Hidráulicos	Id.
43-7	Terreno comunal de Ceniciento,	Id.

Logroño, 25 de agosto de 1965.

El Ingeniero Jefe

## KORVITEN ALAVA, S. A.

NUEVA DIRECCION  
VIGUETAS Y JACENAS PRETESADAS  
CUBIERTAS DE HORMIGON  
Fabrica: Ctra. Oyón, s/n. Despacho: C. Sotelo, 38, 2.º.  
Teléfono 28. Teléfono 215386

## DISTRIBUIDOR

Importante firma de calefacción eléctrica, desea distribuidor instalador para la plaza y provincia, introducido en el ramo de la construcción. Escribir al número 2974.  
PUBLICIDAD PREGON. - Apartado 789. - BILBAO.

## PISOS

Amueblados por MUEBLES DULCE te quedarán más bonitos. - Veo últimas creaciones. Mayor, 13. (frente iglesia Santiago).  
Teléfono 22-03-50 VISITENOS

# LA RIOJA EN REPORTAJES

## MINUTO LOCAL

### La universalidad de nuestra «IX Fiesta de la Vendimia Riojana»

Hay ocasiones en que la nota de universalidad no dice nada. En todo caso, puede servir para una popularidad chabacana. Pero en otras, no cabe duda que la universalidad confiere prestancia y proporciona un gran prestigio a quien está en posesión de la misma.

Pues bien, en este segundo caso se encuentra la «IX Fiesta de la Vendimia Riojana». Comenzó hace nueve años. Un tanto tímidamente, si quiere el lector. Como temiendo por el futuro de la misma. Y, sin embargo, las consecuencias han sido muy distintas.

Actualmente —con una historia aunque breve si en cambio de varios años—, la Fiesta de la Vendimia es una celebración que caracteriza por completo a la ciudad de Logroño hasta tal punto que es uno de los elementos claves no ya solamente de las fiestas, sino también de la expansión de la tierra logroñesa por otros lugares nacionales e internacionales.

A tal propósito nos basta con recordar un hecho que ya lo dimos en el número de ayer: se ha editado un total de tres mil ejemplares del cartel oficial de la Vendimia Riojana, al mismo tiempo que «se ha distribuido por la provincia, España y diversas naciones del extranjero».

También se indicaban ayer los lugares a los que se han enviado ejemplares. Son en concreto: Delegaciones Provinciales de Información y Turismo; oficinas de información turística de España y extranjero; alojamientos del Ministerio de Información y Turismo; centros de iniciativa y turismo; Juntas Locales de Turismo; hoteles del Norte de España; agencias de viajes; establecimientos de hostelería y similares de la provincia y capital, así como de las provincias limítrofes; Centros Riojanos en España y en el extranjero; sociedades locales de recreo; Casas Regionales en la capital; Ayuntamientos de toda la provincia; comercios e industrias de la capital; Sindicatos de iniciativa y hoteles del Sur de Francia.

Vemos, en consecuencia, que si la universalidad de la «IX Fiesta de la Vendimia» no es en principio total —pues quedan áreas incluso turísticas a las que no se ha mandado ningún ejemplar que sirva para recordarla—, en cambio no ha de faltar en ningún rincón que tenga un cierto contacto con la Rioja.

ARANGUREN

## Fue clausurada hace un mes

# También la Rioja estuvo presente en la Exposición Internacional del Camino de Santiago celebrada en París

## El principal recuerdo, el Santiago Matamoros de Clavijo

Durante dos meses ha hecho acto de presencia en la capital de Francia la Exposición Internacional del Camino de Santiago. Los organizadores fueron los componentes de la «Société des Amis de Saint-Jacques de Compostelle» de París. Y por lo que nos han comunicado varios amigos, la asistencia a lo largo de los meses de junio y julio ha sido extraordinaria.

Uno de los factores por los que la concurrencia ha resultado numerosísima, fue la amplitud de temas y de países que quedaba comprendida en el conjunto de la exposición. Incluso varios países del telón de acero colaboraron directamente. Por lo que respecta a España, varias provincias han tenido algún que otro recuerdo en la exposición. La nuestra no podía faltar porque Logroño es uno

de los puntos fundamentales de la Ruta Jacobea. No es descubrir ninguna hazaña el afirmar la importancia realmente decisiva de la Rioja en general dentro del panorama del Camino Jacobeo.

Precisamente uno de los recuerdos más interesantes de nuestra región en la exposición parisina ha resultado ser el Santiago Matamoros de la famosa batalla de Clavijo. El tal Santiago, lógica y desgraciadamente, no se conserva en ninguno de nuestros museos. Pertenece a las vitrinas de Chalons-sur-Marne, lugar donde tradicionalmente puede encontrarse el «buscador de arte».

Pero esa no es la pieza única que se relaciona con Logroño. El mismo Santiago Matamoros ha figurado en la exposición en un dibujo anónimo flamenco.



El cliché nos trae el recuerdo de Clavijo. Fue obtenido no hace precisamente mucho tiempo. Y es que Clavijo, además de historia, es actualidad también. — (Foto Archivo).

más moderno se remonta al siglo XV. Concretamente al año 1448. Consiste en una donación del príncipe de Viana.

Al mismo tiempo cabe destacar —o al menos señalar— cuál fue el más curioso, que también figuraba entre las obras enviadas por el Estudio General de Navarra. Consiste en la figura de un peregrino «calé», que era conde e hizo el viaje a Santiago de Compostela. En la obra se ve cómo recibe una ayuda de la reina doña Blanca de Navarra.

Dentro de Navarra también ha sido interesante la aportación de Estella, una de las ciudades más jacobeanas de toda la Ruta. El famoso fuego estellés, contenido en un extraordinario rollo, causó durante la exposición una inmejorable impresión. Otro aspecto de Estella que puede resaltarse es el de un plano de la ciudad del siglo pasado.

## MÁS DE CLAVIJO

### Y DE OTROS LUGARES

La exposición internacional ha llevado a los visitantes el hábito y el recuerdo de los distintos lugares jacobeanos, así como de otros que tienen una relación más o menos indirecta con aquél.

Sin embargo, creemos que la presencia de la Rioja pudo haber sido mucho más brillante. Basta con acercarnos un día cualquiera a Clavijo para ver las joyas jacobeanas que en el mismo se guardan.

Al mismo tiempo que Clavijo, hay otros puntos en nuestra provincia de tanto interés y que en esta ocasión han brillado por su ausencia. Sin embargo, ahí están para sembrar la admiración entre todos los santiguistas y entre todos los críticos de joyas artísticas más excelentes.

ARANGUREN EGOZKUE

## TRILOGIA LOGROÑESA (PASADO, PRESENTE Y FUTURO)

# Logroño en el presente

III

Por Salvador Sáenz Cenzano

(Del Instituto de Estudios Riojanos).

Una vez resuelto en preferencia el vitalísimo y urgente problema de la sanidad pública, pasa a ocupar el primer puesto para ser acometido otro problema muy principal que debe ser considerado con meditada visión de porvenir: se trata de la reforma urbana en alineaciones, edificios, calles, plazas y nuevas vías de acceso y enlaces. No se vaya a reincidir en pasadas torpezas que ahí están en inmovible denuncia. La más antigua reforma de la comunicación en meridiano, Norte-Sur, fue propuesta por un logroñés de pro: don Francisco Martínez Zaporta, director de «La Rioja», que firmaba con galana pluma sus desvelos por la provincia con el seudónimo de «Juan de Vargas». Siendo presidente de la Diputación salvó el viñedo riojano invadido por la filoxera a finales del siglo pasado, creando la Caja Vitícola con sus patrones inmunes a la «vastatrix». En su memoria hay que recordar su empresa, que no ha sido rememorada. En su periódico propuso la apertura de amplia vía sensiblemente recta que uniera el Puente de Piedra con la plazoleta de A. Salvador, junto al Ayuntamiento, aprovechando parte de la calle de R. Paterna y evitando los desvíos angulares frente al hospital, que hoy maldicen los conductores de vehículos. No dudamos que su idea será tenida en cuenta, al cabo de los años, al proyectar los enlaces de cruce por la ciudad. La transversal, en dirección del meridiano Madrid-Soria Navarra - Francia quedará, con el concurso de Vara de Rey, nuestra calzada por ser por moderna y vistosa que se transforma en señorial avenida con perspectiva y toque de gran ciudad. La Gran Vía en paralelo al curso del

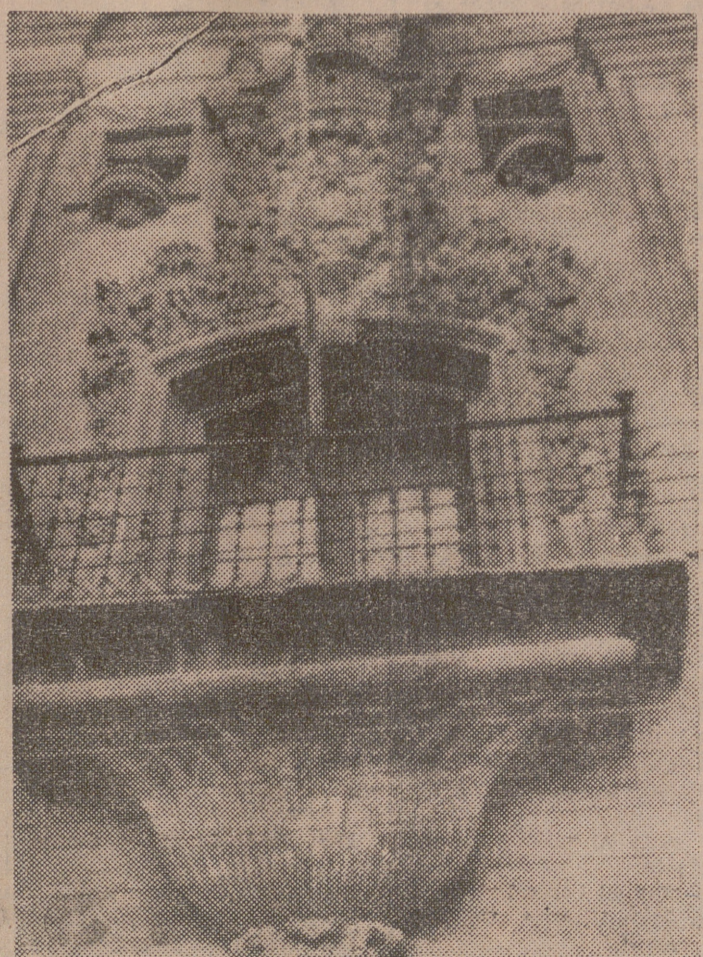
rio y eje de su valle por el que ha de trazarse la pista Barcelona - Bilbao, pasando forzosamente por Logroño. Fue proyectada sin contar con esta circunstancia desconocida entonces; esa Gran Vía queda inacabada por no partir del puente sobre el

Iregua en la carretera de Zaragoza, y no llegar hasta la Gurusilla, punto de arranque al tramo a Fuenmayor a través de Monte-Logroño que la topografía impone y que anulará para el tráfico general el viejo camino que abrió en el siglo XVIII la Sociedad Económica de la Rioja caste-

llana, para llevar nuestros vinos al puerto de Santander con destino a la América hispana y en especial a la Cuba colonial; construida la pista que nos ocupa, el puerto de Bilbao satisfará esa tan vieja como presente necesidad comercial. Afortunadamente, en los terrenos que ocupó la vieja estación del ferrocarril ha quedado espacio suficiente para situar en gemelo los servicios de la pista, que suponemos trazada en simbiosis con la Gran Vía, que está llamada a función urbanizadora análoga a la zaragozana, como a rubrican los soberbios inmuebles que se alzan o proyectan.

En el umbral del siglo de la conquista espacial, confiamos que durante los años en que se gesta el Logroño del medio millón de pobladores no faltarán talentos, voluntades y fervores para demarcar necesidades y problemas que el crecimiento de la urbe irá presentando y el avance de la civilización imponiendo. Se cuenta para ello con las constantes esenciales: medio físico y elemento humano. Salvador Sáenz CENZANO (Cronista de Logroño)

## Se prepara para San Mateo



Vemos en la fotografía el balcón del Palacio de Espartaco. Ante la proximidad de las fiestas de San Mateo, el Palacio-Museo está preparándose artísticamente con objeto de constituir uno de los platos típicos para los turistas y para todos aquellos que sin serlo vengan a pasar algún día en nuestras fiestas.

## IMPORTANTE

### APORTACION

#### NAVARRA

Junto a estos detalles, hay que destacar la importante aportación llevada a cabo por la provincia vecina de

Navarra. La Diputación Foral de allí decidió enviar una documentación de singular valor que pertenece al Archivo General de Navarra. El documento más antiguo que envió fue la donación en 1096 del rey Sancho Ramírez al monasterio de San Juan de la Peña, de los diezmos de Lizarrta. Por el contrario, el

## La Rioja, en una revista zaragozana

Con motivo de las próximas fiestas del Pilar —en octubre—, saldrá en Zaragoza una revista dedicada a la Patrona de la capital. Con objeto de insertar en la misma imágenes de la Virgen del Pi-

## Don Ramón Castilla Pérez, presidente de honor de la Asociación de la Prensa de Málaga

MÁLAGA, 1 — La Asociación de la Prensa de Málaga, en Asamblea general, acordó nombrar presidente de honor de la misma al gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Ramón Castilla Pérez, por los méritos contraídos en su labor de mando en los trece años que lleva al frente de esta provincia.

## Inauguración de una ruleta en Picadilly



LONDRES, — En Picadilly ha sido inaugurado un club ruleta por artistas de cine, teatro, millonarios y otras personalidades deportistas. Es la primera ruleta que existe en Londres y su inauguración ha tenido un gran éxito. En la foto, Jocelina Jones, actriz de cine, acompañada de otros miembros del club, se dispone a probar fortuna. — (Foto «Torremocha»).

Si necesita hablar con Redacción de NUEVA RIOJA llame al TELEFONO 21 13 37 De cuatro y media de la tarde a tres de la madrugada. Si tiene algo muy urgente que decir puede llamar también de tres a cuatro de la madrugada al TELEFONO 21 15 61

# Deportes

# Deportes

## PELOTA

### Grandioso programa para las fiestas de Cenicero, con la participación de Barberito I

Suelen decir que el que no llora... Esto le ha pasado al empresario de Cenicero que, después de decirle que de ninguna forma podían cederle ningún jugador de primera, ha conseguido montar para las fiestas un cartelón que, allí va.

Para el sábado día 4, en primer lugar, un mano a mano entre Sacristán II, que tan magnífica partido hizo el domingo pasado, contra Guedán. Después, Barberito III y Esparza contra Nalda y Tifin.

El día 5, domingo, ¡la bomba! Barberito I y Tapia I contra Garitaonandia y Echave X. ¡Eh! ¿Qué les parece a los pelotazales no sólo de Cenicero, sino de toda la región? El domingo, como acompañe el tiempo, va a faltar sitio en la bella ciudad de Cenicero para aparcar coches, ómnibus, y motos. Para abrir boca se jugará un partido entre Barberito IV y Zapatero.

#### OTROS PARTIDOS

Mañana, en Lequeitio, jugarán, a las cuatro y media, Chicuri y Andueza contra Nalda y García Ariño II. En segundo lugar, Ezcurra y Echave XI contra Ochoa y Elorza.

García Ariño contra Pascual y Del Val

El sábado por la noche se somete el vizcaíno a una difícil prueba; juega en solitario, en el Frontón Anoeta de San Sebastián, contra la fuerte pareja Pascual - Del Val. Tenemos curiosidad por saber cómo se desarrolla el partido.

En segundo lugar, Retegui y Azcarate contra Arcaya y Arrizán II.

POLIDEPORTISTA

## El partido homenaje a Gento

### Con el Bernabeu lleno, venció el Real Madrid al River Plate (3-1), jugando Di Stéfano y Kopa

#### Salieron a hombros Betancourt y Gento, que recibió muchos regalos y más de dos millones de pesetas

MADRID, 1.—Por tres a uno ha vencido esta noche el Madrid al River Plate en el partido a beneficio y en homenaje a Gento, que ha constituido un verdadero éxito en lo que se refiere a adhesión al veterano jugador internacional, pues el Estadio Bernabeu registró un completo lleno. En lo que respecta al encuentro, fue bastante mediano, sobre todo en la primera parte.

Gento fue recibido con una gran ovación, y seguidamente se le hizo entrega de numerosos regalos y obsequios por las peñas madridistas y otras entidades deportivas, bajando al centro del campo el señor Bernabeu con el presidente del Ri-

ver, señor Liberté, que saludó a los jugadores locales. En un palco estaba la familia de Gento y en el presidencial el embajador de la Argentina.

El primer tiempo en el que jugó el Madrid el siguiente equipo: Betancourt; Miera, De Felipe, Pachin; Tejada, Zoco; Kopa, Amancio, Di Stéfano, Puskas y Gento, fue soso, sin relieve. El Madrid jugó con gran lentitud y el River sin emplearse a fondo, pero con buen engranaje de pases medios, y con alineación típicamente argentina, dio peligro en numerosas ocasiones. También Di Stéfano y Puskas remataron bien en dos veces con la colaboración de Kopa, que mostró su clase. Pero el juego decayó y al final el River se impuso. A los cuarenta y cuatro minutos, una jugada por la izquierda fue rematada de gran tiro por el delantero centro Artme, que no pudo detener Betancourt, que antes había hecho grandes paradas a tiros de la delantera platense, que no se mostró remisa en ese aspecto.

Pero en la segunda parte cambió la decoración. El Madrid salió con gente joven, con los llamados reservas o no titulares, y el partido tuvo otra faza. Hubo rapidez en las líneas y el River tuvo que ceder, teniendo que emplearse a fondo su defensa. Así, a los quince minutos, en un ataque en tromba, Gento recogió un rechace a tiro de Pirri y fusiló de tiro esquinado el empate, que fue protestado por el River, pretextando un fuera de juego inexistente. Se armó un gran escándalo, saliendo al campo el entrenador del River, que fue expulsado. Tras el incidente, el juego se endureció, tomando un tinte peligroso. Los refuerzos madridistas integrados por Calpe, Veloso, Agüero, Sanchis, etc., se hicieron dueños de la situación y con numerosos choques y juego duro, el partido no tuvo ya color. A los 27 minutos, Grosso, de tiro esquinado, marcó el segundo tanto, en que falló el portero, y a los 42, Pirri, en otro gran fallo del portero, marcó el tercer tanto. Casi al final, el Madrid fue castigado con un penalty inexistente, que lanzó el interior izquierdo suplente, y Betancourt hizo un parador enviando a córner, lo que aumentó el entusiasmo del público, que protestó ruidosamente al once argentino en este segundo tiempo.

La victoria madridista fue subrayada con júbilo por el público, que se lanzó al terreno paseando en hombros a Gento y a Betancourt.

Entre los destacados del Madrid figuraron Kopa y Di Stéfano en el primer tiempo, con Betancourt, y en el segundo, Gento, Calpe, Veloso, que remató bien; Agüero, Pirri, Grosso y Sanchis. En esta mitad, Zoco se alineó de defensa central, siendo Pachin sustituido por Sanchis; De Felipe se puso de defensa, y Blanco salió de medio derecha para sustituir a Zoco, pasando Tejada a la izquierda. Amancio se resintió a poco de comenzar el primer tiempo y se retiró, sustituyéndole Pirri.

Las alineaciones fueron: Real Madrid: Betancourt; Miera (Calpe), De Felipe (Zoco), Pachin; Tejada (Zoco), Kopa (Agüero) (Pirri); Di Stéfano (Veloso), Puskas (Grosso), Gento.

River Plate: Gatti; Sáiz, Verónia, Ramos; Delgado, Crisp; Capmatile, Cubilla, Artme, Santana y Más. En el segundo tiempo hubo varias sustituciones.

Después del encuentro, los equipos, personalidades deportivas, etc., fueron obsequiados con una cena, a la que asistieron las peñas madridistas. Hubo los discursos de rigor y gran entusiasmo.

Gento ha obtenido un beneficio de dos millones de pesetas

## CICLISMO

### La combatividad de la VII Vuelta a la Rioja, patrocinada por el Coñac C. Z.

#### Hoy comienzan los campeonatos mundiales en San Sebastián

Otra de las firmas que nunca fallan en la colaboración para el éxito de la VII Vuelta Ciclista a la Rioja es la de José María Rivera, de Jerez de la Frontera, elaboradora del gran coñac C. Z., que tanto agrada a los degustadores de buenas calidades. Por mediación de su representante en Logroño ha comunicado a la Comisión organizadora que patrocine el premio a la combatividad por equipos en la edición que está concretándose día a día, con ese intenso trabajo que realizan sus miembros, en algo así como jornada continua, pues se acercan las fechas y una ronda como la nuestra no puede descuidarse un momento, ya que precisa el trabajo de unos cuantos y la aportación económica de todos, en un con arreglo a sus posibilidades.

#### HOY, JORNADA INICIAL DE LOS MUNDIALES

SAN SEBASTIAN, 1.—Existe gran expectativa ante los campeonatos mundiales de ciclismo, que se iniciarán mañana en esta ciudad con la prueba contra reloj por equipos de aficionados, cada uno de cuatro corredores, que en número definitivo de veintidós países tomarán parte en la prueba. En la reunión del Comité técnico se efectuó el sorteo de salida de los equipos, que tendrá lugar cada dos minutos. La prueba comenzará a las diez de la mañana y se calcula que terminará a la una de la tarde. El orden de salida será: Suecia, Alemania Occidental, Ru-

sia, Turquía, Austria, Dinamarca, Holanda, Finlandia, Checoslovaquia, Suiza, Bélgica, Japón, Polonia, Venezuela, Colombia, Alemania Este, España, Argentina, Noruega, Francia, Gran Bretaña e Italia. Este último país no entró en sorteo por ser el poseedor del título.

El equipo español estará integrado por Mariano Díaz, López Rodríguez, Perurena y José Manuel Lasa.

#### CONGRESO DE LA UCI

Por la tarde, en el salón de sesiones del Ayuntamiento, se celebró el CXXX Congreso de la Unión Ciclista Internacional, bajo la presidencia del señor Rodoni, presidente de dicho organismo. El alcalde de la ciudad, señor Elósegui, pronunció unas palabras de salutación a los congresistas, deseándoles una grata estancia en San Sebastián. El señor Rodoni rindió homenaje a la memoria del reciente fallecido señor Standaert, presidente de la Federación belga.

En la reunión se discutió largamente la cuestión de los estimulantes, con erinodinas presentadas por Austria, Francia y Gran Bretaña. El delegado ruso pidió que se precise qué se consideran estimulantes y de qué forma se hará el control en estos campeonatos mundiales. El Comité directivo de la UCI ha decidido retirar de los campeonatos al corredor alemán Shetzl, suspendido por la Federación Alemana Oriental.

Entre los acuerdos tomados figura el de celebración del campeonato mundial de ciclotour de 1966 en San Sebastián, por haber retirado su candidatura Argelia.

Se debatieron largamente los estatutos de la Unión Ciclista Internacional, y hubo de suspenderse la sesión sin llegar a un acuerdo previo, por lo que volverá a reunirse el Congreso el próximo viernes.

### Los deportes en la Sociedad Recreativa Cantabria

El lunes día 30 de agosto se jugó la final de pelota con pelota de goma en la categoría de infantiles. Graña II y Bergasa, 30; Arnedo y Abeyta, 10. Claro dominio de los vencedores, que no se esforzaron mucho para alzarse con la victoria.

El pasado martes día 31 se celebró la primera semifinal del campeonato social de fútbol entre el Junior y Milán. La victoria fue para los primeros por 1-0. El tanto fue marcado por Lumberras. ¿Qué le ha pasado al Milán que acabó el torneo imbatido y que en la semifinal lo eliminan? Muy sencillo, les faltaba el magnífico jugador Jausi, que salió para Alemania.

También se jugó en el frontón de mujeres las semifinales de pelota con pelota de goma femenino. Resultados: Lolo y Seli, 30; Conchita y Dolores, 22. Muy bien Seli, que hizo un magnífico partido. Las hermanas García, 30; Maripi y Ana, 10. Las hermanas García jugaron maravillosamente, y salen como claras favoritas para la final.

J. L. G.

Don José María Martínez Muro  
Don Jesús Chocarro Lerga  
Don Alberto Aldea Gutiérrez  
Don Donato Fernández Rabanal

EL CONDUCTOR NECESITA VER Y SER VISTO ENCIENDA SUS FAROS

## NATACION

### HOY, PRIMERA JORNADA DE LOS NACIONALES DE LUJUA

#### La selección castellano-riojana, dispuesta para la lucha

(Crónica de nuestro enviado especial Raúl Herrán, por Telf)

La selección castellano-riojana que llegó ayer a Bilbao, se encuentra sin novedad, dispuesta a iniciarse en estos LV Campeonatos de España de Natación y Saltos, que hoy por la mañana, en jornada de eliminatorias, comenzarán a disputarse en la piscina olímpica del "Club Landachuetta", de Lujua.

Lo avanzado de la temporada veraniega ha movido a los organizadores a montar las jornadas por la mañana y por la tarde, saliendo de las clásicas tarde y noche. La medida no ha podido ser más acertada, pues a la hora de transmitir esta crónica está lloviendo, dentro de un medio ambiente bastante frío, aunque los expertos aseguran que el agua se mantendrá en una temperatura de 22 grados, cosa que vemos bastante difícil.

Todo esto añade un poco más de dureza a estos campeonatos, a pesar de que el nivel del agua de la piscina ha sido elevado en unos 10 centímetros, lo que la mantendrá más "blanda" para la obtención de buenas marcas.

Hoy tenemos la de estilos, y es en esta prueba en la que ciframos todas nuestras esperanzas de puntuación. No creo pasemos a la final, que esta vez disputarán sólo siete equipos, con la participación de los olímpicos americanos. Naturalmente que estos ases norteamericanos actuarán fuera de concurso, pero impiden a un octavo equipo acomodarse a esa final, en donde el aliciente es mayor para superarse y lograr mejores registros.

Por primera vez en su historia, nuestra Regional va a estar representada en la categoría femenina. De su actuación depende la futura clasificación para próximos torneos, y esta vez se desplazan por cuenta de la Federación Castellano-Riojana, al igual que la mayor parte del equipo masculino, pues la subvención nacional sólo alcanza para cinco miembros y son 18 los que componen la expedición regional, un esfuerzo más de la labor callada y eficiente que lleva a cabo una Federación que sólo lleva diez años de existencia.

En el orden individual, sólo Cordero en espalda y De la Hoz en 1.500 m. pueden proporcionarnos algún punto, ya que a más no se puede aspirar, ante el alto nivel de la natación española, que atraviesa uno de sus mejores momentos.

El éxito de los campeonatos parece estar asegurado. Solo el tiempo tiene la palabra. Continuemos en que éste merece, para que podamos tele-

tarlos con las grandes figuras de la natación española y americana, que a partir de hoy se han dado cita en Lujua.

#### MÁS DE 250 NADADORES

BILBAO, 1.—Más de 250 nadadores participarán en los mundiales entre los días dos al cinco.

A última hora de la tarde de hoy, en el Palacio de la Diputación, y ofrecido por esta corporación, se celebró una recepción de honor del equipo olímpico de natación de Estados Unidos, que hará una exhibición en Landachuetta, nadadores españoles que van a participar en los campeonatos y directivos de las distintas Federaciones.

Las pruebas a disputar hoy, día dos de septiembre, serán las siguientes:

#### A las diez y media de la mañana:

Palanca masculina, primera serie (siete saltos);  
200 m. braza femeninos, se-

ries.  
100 m. libres masculinos, series.

100 m. mariposa femeninos, series.

4 x 100 m. estilos masculinos, series.

#### A las cinco de la tarde:

200 m. braza femeninos, final.

100 m. libres masculinos, final.

Trampolín femenino, primera serie (cinco saltos).

100 m. mariposa femeninos, final.

4 x 100 m. estilos masculinos, final.

### Los reyes de Bélgica, en Zarauz

SAN SEBASTIAN, 1.—En los terrenos del Real Club de Golf de Zarauz, el rey Balduino de Bélgica disputó esta tarde varios sets con el señor Morenes, tras haber permanecido trabajando durante toda la mañana. Posteriormente regresó a "Villa Reñaca".

La reina Fabiola adquirió esta tarde uno de los cuadros del marqués de Oquendo, cuya exposición en la Sala Municipal de Arte fue visitada por la egregia dama.

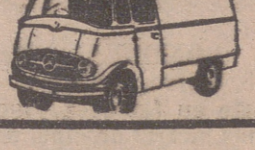
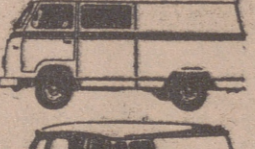
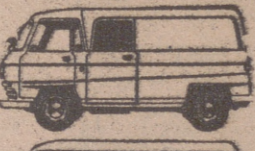
Compre hoy la furgoneta que desee y páguela mensualmente

## INCOFISA

Informes:

### GESTORIA BERNABEU

Gaillarza, 4. --- Telf. 220543



El día de ayer en Madrid

Setecientos filólogos de todo el mundo quieren ver una corrida de toros

Plan de la Diputación para mejorar los servicios benéfico - sanitarios

El latín es, a partir de hoy, actualidad destacada en Madrid. La lengua raíz en gran parte de tantos idiomas meridionales de la vieja Europa, se hace viva y palpante a través del XI Congreso Internacional de Lingüística y Filología Románicas que ha comenzado esta tarde en la sede del Consejo Superior de Investigaciones Científicas.

Es la primera Asamblea de gran categoría que abre la temporada de actividad cultural en la urbe. Los filólogos investigadores se han adelantado un poco a los especialistas en otras actividades científicas, sin esperar a que transcurran los últimos días de este verano agotador y tremendamente seco que venimos padeciendo. Pero ha habido sorpresa grata para una buena parte de los setecientos participantes procedentes de todo el mundo, que no desean una temperatura tórrida y si satisfacer su curiosidad viendo una corrida de toros. Madrid les ha recibido con techo encapotado y fresco agradable y a su disposición tienen varios espectáculos taurinos de relativa importancia para que puedan familiarizarse con nuestra fiesta nacional.

La filología románica tiene en España a su más insigne investigador, Don Ramón Menéndez Pidal, nuestro venerable presidente de la Real Academia Española, ha sido reconocido como primera autoridad en la materia en todo el mundo, por sus trabajos profundos e incipientes bien conocidos.

Pero, además, España se ha impuesto a partir de la famosa Escuela de Lingüística y Filología a la que dió tanto impulso don Ramón Menéndez Pidal, y cuenta hoy con un nutrido y selecto grupo de investigadores de las lenguas románicas. El idioma español tiene, por sus raíces y por la destacada representación de filólogos, una enorme importancia sobre todo si se piensa en los centenares de millones de hispano hablantes. Esta cualidad ha sido puesta de relieve, antes del comienzo de la Asamblea, por el secretario y organizador del Congreso, doctor Quilis, el cual ha explicado que, por todo lo anterior, los trabajos de este XI Congreso girarán en torno a dos temas: uno, las lenguas románicas en general; el otro, el español con todos sus problemas, incluidos los que nacen del español-americano y del judeo-español.

Y tanta importancia merece en el mundo esta materia, que han enviado representantes países tan alejados de la idiomática románica como la Japón y el Congo, además de los anglosajones y nórdicos.

Chocan en Barcelona un autobús y un tranvía TREINTA Y CINCO HERIDOS

BARCELONA, 1.—En el choque de un autobús y un tranvía registrado en el cruce del Paseo de Pi y Suñer con el de Arrieta, resultaron treinta y cinco heridos, tres de ellos graves: Josefa Ferrer Maestre, de veinte años; José María García Momeno, de 43, y Constantino Sala Ferrer, de 59. Otros tres sufrieron heridas de carácter menos grave y cuatro de pronóstico reservado. El resto resultó con heridas de carácter leve.

El accidente se debió al agotamiento de los frenos del autobús, que sufrió grandes desperfectos, al igual que el tranvía.

Notas y avisos DELEGACION DE HACIENDA Clases Pasivas

Ordenes de pago de pensión recibidas de la Dirección General de la Deuda y Clases Pasivas:

Ansuelmo Sáenz Ruiz, Inés Garra Blázquez, Justino Cenceros Lacalle, José Eugui Illa, Gregui, Perfecto Peña Martínez, Román Barros Barreiro y María Felisa Ruiz González.

PLAN TRIENAL BENEFICO-SANITARIO

El presidente de la Diputación madrileña, doctor González Bueno, ha expuesto en la reunión del Pleno provincial, un importante plan que ha de representar gran mejora para los servicios benéfico - sanitarios de la capital de España.

Este plan, que se desarrollará en tres etapas, a partir del último semestre de este año hasta finales del año 1967, comprende, entre otras cosas, la construcción del nuevo Hospital Provincial, al que se añadirán pabellones de dermatología, oncología y sanatorio psiquiátrico para enfermos mentales.

El centro hospitalario de nuestra Diputación, que cuenta con merecida fama en el ámbito nacional, más que por sus medios materiales por la fama de los profesores que lo atienden, tendrá un importante respaldo para corresponder, en orden a sus instalaciones, a esa fama justamente ganada.

Otra mejora importante es la ampliación del pabellón de San Juan de Dios para enfermos psiquiátricos agudos y la construcción de políclínicas pediátricas. Se incorpora así la actividad benéfico-sanitaria de nuestra Diputación hacia la atención del gran problema médico de los tiempos modernos: los trastornos mentales y

las neurosis, que ya adquieren volumen en nuestra Patria como para dedicarle la debida atención.

EN SANTA CRUZ DE TENERIFE

El Ayuntamiento ofreció al capitán Etayo lo mismo que hace cinco siglos a Magallanes: agua, leña y carne fresca

SANTA CRUZ DE TENERIFE, 1.—Hoy, la playa de esta capital ha sido escenario de un acto profundamente significativo, ya que el Ayuntamiento de Santa Cruz de Tenerife, al igual que hace cinco siglos hizo el único Ayuntamiento de la isla con el almirante Magallanes, ofreció al capitán Etayo, al intentar repetir la gesta del famoso navegante portugués, un donativo simbólico de agua, leña y carne fresca.

Los tripulantes del «Olatrane» desembarcaron en el muelle Sur y se dirigieron a las cinco de la tarde a la Parroquia matriz de la Concepción, donde asistieron a un Te Deum antes de emprender la nueva singladura que les llevará a Río de Janeiro en dos meses y medio de navegación, según

Alonso Vega ha llegado a Washington

El martes visitó la Feria Mundial de Nueva York y el pabellón de España

NUEVA YORK, 1.—(Del corresponsal de "Efe").

La jornada del martes del ministro de la Gobernación y de la misión oficial española para el cuarto centenario de la ciudad de San Agustín, ha sido

muy variada y sugestiva. Por la mañana, el señor Alonso Vega y demás componentes de la misión efectuaron una visita a Manhattan y sus alrededores en helicópteros. A mediodía asistieron a una comida que les ofreció la Cámara de Comercio Hispano-Norteamericano en un hotel y a primeras horas de la tarde comenzó la visita a la Feria Mundial, terminando la visita en el pabellón de España, al que que llegaron a las ocho de la noche.

LLEGA A WASHINGTON

WASHINGTON, 1.—El ministro español del Interior, teniente general Camilo Alonso Vega, ha llegado a esta capital, desde donde continuará viaje para tomar parte en las ceremonias conmemorativas del cuarto centenario de San Agustín de Florida, fundada por los españoles.

Otra explosión atómica en el desierto de Nevada

WASHINGTON, 1.—La Comisión de Energía Atómica de los Estados Unidos ha realizado hoy su segundo experimento nuclear subterráneo en el desierto de Nevada. El de hoy tenía una fuerza equivalente a veinte mil toneladas de TNT en explosión.—Efe.



con este tubo conseguirá un drenaje perfecto

POROSIT

El tubo de permeabilidad absoluta para el drenaje de carreteras, minas, ferrocarriles, aeropuertos, campos deportivos, fincas agrícolas, etc., etc.



SIN DRENAR CON POROSIT



DRENADO CON POROSIT

Solicite Información Técnica a: INDUSTRIAS DEL CEMENTO, S.A.

FABRICA: SESTAO-GALINDO Tnos. 25 39 00 y 25 39 09

Delegación para Logroño: Pedro Parellana - Calvo Sotelo, 51 - A, 5.º izqda. Telf. 14 70 - Logroño

PUNTO DE VISTA

CARA Y CRUZ DE UNA REALIDAD

Por Francisco BERGASA

Recibo las dos noticias casi al mismo tiempo. Una, espectacular. Grandiosa. Conrad y Cooper han «amezados» felizmente, en aguas del Atlántico, tras ciento noventa y seis horas de «paseo» espacial. La otra, indignante. Insólita. Espeluznante. Perry Smaw, anciano de color, de ochenta y siete años, ha fallecido como consecuencia de las horribles mutilaciones de que fue objeto por parte de quienes, en Alabama, proclamaban la vigencia de los derechos civiles.

Ambas reseñas —recuadrada y en grandes titulares la primera y perdida entre líneas la segunda— proceden del Sur de los Estados Unidos. Las dos tienen como protagonista activo al pueblo americano. Y, sin embargo, ¡qué distancia tan formidable entre ellas!

A mí, Norteamérica me resulta algo parecido a esos «snobs» brillantes y especuladores por fuera y espantosamente vacíos cuando se les examina interiormente. O a la gran mayoría de nuestros jóvenes, derrochadores de un dinamismo sorprendente y carismos, por el contrario, de esa toma de conciencia de su realidad, que ha de presidir esa posterior proyección de su dinamismo.

Todo cuanto de deslumbrante ha habido en la proeza del «Géminis», no es sino el embozo, la galería, la «pose» de esa inconsistencia espiritual, que refleja, a las claras, el incidente de Alabama. Las órbitas, el ingenio espacial, la aventura en el cosmos, no pasan de constituir nuevos escalones en la carrera de la técnica, en la que la ética queda deslindada. Al margen.

A Perry Smaw le cortaron la lengua poco antes de asesinarle. Exactamente en el momento en que los astronautas del «Géminis» consumaban la mitad de su

viaje. En el preciso instante en que el primitivismo de su tortura se fundía con el apoteosis de la era espacial.

Ya sé que el problema racial viene, en los Estados Unidos, de muy lejos. Como también me atrevo a profetizarle una larga vida. Pero, ¿ha de ser la temporalidad un atenuante?, ¿una disculpa?, ¿una razón? No lo entiendo así y lo reprimo enérgicamente. Sus sucesores han tolerado, empero, excesos desmedidos, irreprimibles ahora por obra y gracia de una firma presidencial.

Creo que resultaría un despropósito lamentar los progresos técnicos del pueblo americano. Sería como volver el tiempo al revés; como deplorar todo aquello por lo que desde siempre hemos venido luchando: como perder nuestro sentido de la responsabilidad. El progreso es, indudablemente, la meta de la Humanidad y a él hay que tender, irremisiblemente. Pero entendamos bien el tipo de progreso que ha de constituir nuestro fin último.

El incidente de Alabama es pequeño y muy grande al mismo tiempo. Pequeño, porque cualquier mal individual está por debajo de la desgracia colectiva. Muy grande, en cuanto que refleja el estado de conciencia, de endeblez de Norteamérica. Una Norteamérica adolecente todavía.

Recordemos que los Estados Unidos tienen dos siglos de existencia, mientras que los países más jóvenes de Europa rebasan el milenio. Aceptemos, en consecuencia, esas actitudes de inmadurez, como algo temporal y transitorio. Pero reconocamos también esa «cruza» de su realidad actual, que desborda, a mi entender, todo el brillo y el fulgor de sus conquistas siderales.

En el B. O. E.

Normas sobre la Prensa estudiantil

MADRID, 1.— El «Boletín Oficial del Estado» publicará mañana, entre otras, la siguiente disposición:

Información y Turismo. — Orden por la que se dan normas sobre la Prensa estudiantil.

A los efectos de esta orden se entenderá por Prensa estudiantil las revistas o publicaciones que con cualquier periodicidad, excluida la diaria, editen las asociaciones de estudiantes reconocidas en el decreto de cinco de abril de 1965 a nivel de Distrito Universitario, Centro o asociación de rama. El contenido y objeto de las publicaciones citadas se referirá a los fines atribuidos a las mencionadas asociaciones de estudiantes.

La Prensa estudiantil estará sometida a las normas generales en materia de Prensa, con las excepciones que se establecen en esta orden.

La autorización para la edición de una publicación estudiantil deberá ser solicitada por quien legalmente tenga facultad para ello de la correspondiente Delegación Provincial del Ministerio de Información y Turismo.

El Ministerio podrá recabar de la autoridad académica correspondiente y de la Delegación Nacional Comisaría para el SEU los informes pertinentes sobre la autorización solicitada.

Las publicaciones estudiantiles estarán exentas de tener a su frente a un director periódico. Deberá serlo un estudiante miembro de la asociación editora, en cuyo expediente académico no figure anotación de sanción disciplinaria.

Los componentes del cuadro de redacción deberán asimismo ser estudiantes y miembros de la asociación editora de la publicación.

El director será responsable de la publicación, especialmente de que su contenido se atenga a los términos de la autorización.

Quedarán sin efecto todas las

autorizaciones de Prensa estudiantiles concedidas hasta la fecha.

Las asociaciones que deseen continuar editando las publicaciones cuya anulación se dispone en el artículo anterior deberán solicitar la rehabilitación de las mismas, de conformidad con los trámites y requisitos establecidos en la presente orden.

EN TERUEL

Proceso de beatificación de los PP. paúles y un coadjutor

FUERON ASESINADOS POR LOS ROJOS

TERUEL, 1.— En la capilla del Palacio Episcopal dio comienzo el proceso informativo de la causa de beatificación de los Padres paúles Fortunato Vellaso Tobar y Leoncio Pérez Nebreda, y del Hermano coadjutor Luis Aguirre Bilbao, a los dos ellos pertenecientes a la antigua comunidad de Alcoriz que fueron asesinados por los rojos en los primeros días de la Cruzada. El proceso, que había sido iniciado con anterioridad, ha entrado en una nueva fase para nombramiento de nuevos cargos, por fallecimiento de los miembros del tribunal don Jesús Pastor y don Vicente Eoyuela y nombramiento de la Santa Sede del vicepresidente de la causa, D. Miguel Pego, Superior de la Comunidad de Padres paúles de esta ciudad. Tras las ceremonias y participaciones canónicas, se inicia esta nueva etapa, bajo la presidencia del prelado coadjutor doctor Ricote.

# CRONICAS DEL EXTRANJERO

## Las conversaciones franco-americanas no han dado resultados espectaculares

### La guerra del Vietnam y la Alianza Atlántica, temas fundamentales de las mismas

París (Crónica del corresponsal de la Agencia "Logos", Feliciano Fidalgo, por télex).

Las conversaciones franco-americanas no han dado ningún resultado positivo espectacular. El tema de la posible mediación francesa en el conflicto vietnamita se convirtió los últimos días en la "vedette" más halagada por los comentaristas occidentales con motivo de la llegada a París de la eminencia gris de la política norteamericana, Georges Ball, y su entrevista de más de una hora, ayer, con el general De Gaulle.

Pero todas las esperanzas, exageradas en muchos casos, han quedado reducidas a la interrogación que viene constituyendo este tema desde que André Malraux, ministro de Asuntos Culturales, se entrevistó con las primeras autoridades chinas en Pekín.

Oficialmente, la postura francesa no ofrece dudas: "A propósito del Vietnam, ha declarado hoy a la Prensa el ministro de Información, señor Peyrefitte, no se ha tratado de ninguna mediación, porque, en el momento actual, ninguna mediación es imaginable". Con estas palabras respondió a los periodistas, que lo asaltaron a la salida del Consejo de Ministros celebrado hoy para saber el resultado de las conversaciones De Gaulle-Ball. En efecto, según el propio ministro y opinión general de los observadores, la guerra del Vietnam fue ampliamente tratada, pero para que cada una de las partes reiterara sus consabidos puntos de vista, es decir, para que De Gaulle recordara que sólo en el marco de los acuerdos de la conferencia de Ginebra de 1954 es posible un arreglo, retirando todas las tropas extranjeras y neutralizando Vietnam, Laos y Camboya.

Por su parte, el enviado de Johnson ha explicado a De Gaulle las razones de su política en Vietnam, y se cree que ha expresado gran sentimiento por las pocas facilidades que Vietnam del Norte concede para llegar a una paz política.

En estas condiciones, y dado el desacuerdo fundamental de las concepciones francesas y americanas sobre la cuestión, es lógico que el señor Ball, al salir del Eliseo, dijera a los periodistas que "ni él había pedido una mediación francesa, ni De Gaulle se la había ofrecido".

El segundo tema de la charla de los señores Ball y De Gaulle concierne a la Alianza Atlántica. "A propósito de la Alianza Atlántica, declaró hoy el ministro de Información al salir del Consejo de Ministros, nada nuevo ha sido dicho. El general De Gaulle, continuó el ministro, ha repetido que Francia sigue perteneciendo a la Alianza, pero que la cuestión de su reorganización sigue en pie y deberá ser atendida un día u otro".

Si se cree a ciertas fuentes, el señor Ball hubiera querido saber las razones de De Gaulle respecto al futuro de la crisis común, cuestión de sumo interés para los americanos por razones generales económicas, y muy particularmente por la ligazón entre el desarrollo de la Comunidad Económica Europea de las negociaciones de la "Ronda-Kennedy".

Pero lo que haya o no haya en proyecto sobre la mediación de Francia en el final de los conflictos de la antigua Indochina, lo que el general De Gaulle rumie en lo concerniente a la reforma de la Alianza Atlántica, o a la

eventual retirada de Francia de dicha Organización y la salida que tenga preparada a la crisis europea, son secretos, en opinión de la mayoría de los observadores, que se revelarán el día fijado para la conferencia de Prensa del general.

Este día, tanto el tratado de Roma como el de la Alianza Atlántica oírán a De Gaulle. Entre tanto, más que en las vísperas de todas las conferencias de Prensa del general anteriores a ésta, las cancellerías o occidentales se muestran nerviosas.

Pero el general, nunca como ahora también guarda celosamente el secreto de los temas que tratará y las palabras harán balbucear ese día las llotipias del orbe. Sólo

una cosa parece cierta: el general no revelará si se presenta o no a las elecciones presidenciales de diciembre.

Y, por fin, volviendo a las conversaciones Francia-Norteamérica, la segunda parte, relativa a la misión del subsecretario del Tesoro americano, señor Fowler, tampoco ha ido más allá de un "contacto útil", como lo ha calificado el ministro, señor Peyrefitte.

Estados Unidos pretenden reunir una conferencia internacional para reformar el sistema actual de pagos internacionales que afiance la supremacía del dólar, y Francia preconiza un cambio absoluto que vuelva a restablecer el patrón-oro. Esta divergencia

fundamental ha quedado entre tras las conversaciones que, durante dos días, han sostenido los enviados norteamericanos con el ministro francés de Finanzas. No obstante, París admite el principio de una conferencia, pero si antes se llega a un programa que garantice al máximo su éxito. Dicho programa, con acuerdo de las dos partes, se establecerá en el marco del "Fondo Monetario Internacional" por expertos de los diez países que integran este "paraíso" de los pueblos más ricos del mundo.

En resumen, esta confrontación no mejora en nada substancial las restringidas relaciones de Francia con Norteamérica.—(Logos)

## La segunda fase de la política social alemana

Por Theodor BLANK

(Ministro de Trabajo y Orden Social).

Bonn (Agencia Fiel). — Dentro de unos años, la seguridad social alemana conmemorará el centenario de su existencia. Cuando se inició, la política social se preocupaba exclusivamente de salvar a los trabajadores de la proletarianización física y psíquica por medio de ayudas estatales. Como ningún grupo social estaba por sí mismo en condiciones de proporcionar seguridad a los trabajadores, comenzó el Estado a realizar la política social, ocupando el papel de antiguo señor feudal que cuidaba de sus vasallos cuando éstos caían enfermos, quedaban inválidos o se encontraban necesitados.

Entretanto, los tiempos han cambiado y no existe ya la figura del trabajador de la revolución industrial. El trabajador no es pobre ni representa una minoría. Al contrario, determina con su peso la actual sociedad. El bienestar ha llegado a todas las capas sociales. La

política social en la moderna sociedad no tiene ya nada que ver con la miseria de las masas. Este cometido está superado. No quiere esto decir que las tareas normales de la política social tradicional estén solucionadas para siempre y no haya que ocuparse de ellas, pero lo que sí es cierto es que una política social no puede quedar parada en eso. El asegurar puestos de trabajo, la protección contra riesgos imprevisibles, la lucha por la total integración —social y moral— de los trabajadores, etc. siguen en pie y son una parte importante de la política social, pero no suponen ya el tema central.

Alemania está ahora en la segunda fase de su política social. No se trata de ir tapando agujeros y remediando fallos de forma indiferenciada y con sumas lo más alta posible.

Por tanto, la política social tradicional alemana encuentra normal continuidad en una

política de formación de la propiedad y en el fomento de la promoción profesional. Ambos objetivos refuerzan la independencia de la persona, despiertan su iniciativa y movilizan sus propias fuerzas. Todas las etapas de la política de formación de la propiedad, desde las primeras al ahorro hasta la ley de capitalización en favor de los trabajadores, se dirigen a reforzar la seguridad de la persona, mediante una amplia distribución de la riqueza. Es lógico que siga la protección del trabajador contra los riesgos de la vida, pero con ayuda de la política de formación de la propiedad al margen de la libertad de la persona se amplía y se individualiza.

En este mismo sentido está enfocado el programa gubernamental de ayuda a la promoción profesional.

Alemania está, pues, en camino de afirmarse a una sociedad sin clases. Nadie cree que

vayamos a convertirnos en Jauja, pero la nueva sociedad plantea otros problemas. Por ello, la política social se realiza en dos esferas: una, mantenimiento del sistema tradicional de seguridad social; otra, a base de que el Estado facilite de un modo más decidido que hasta ahora incentivos y posibilidad para proporcionar a la libertad y a la seguridad de la persona mayor espacio vital.

## Se finge juez y procurador para obtener la libertad de un preso

### Un delincuente uruguayo con singulares recursos

Montevideo (Crónica especial para "Agencia Fiel-Orbe", por Román Pérez Sena).

Un hábil delincuente fue desmascarado por la Policía y la justicia uruguayas tras protagonizar un suceso insólito, valiéndose de su habilidad para tratar de obtener la libertad de un preso, mediante diversas llamadas telefónicas.

Dante Pizziruro Lofiego, de 29 años, es el protagonista de esta historia, en la que jugó un papel principalísimo un aparato telefónico.

El joven delincuente se las ingenió para acercarse a los familiares de una persona procesada, asegurándoles que mediante una suma considerable de dinero podría obtener la libertad en contados días. Los familiares confiaron en la persona que se presentaba como procurador, el cual, además, hacía vehementes demostraciones de su conocimiento en Juzgados y dependencias de la justicia uruguayas.

Al efecto, valiéndose de un es-

critorio ajeno, fue citando, con audacia increíble, a los familiares del detenido, en cuya presencia logró primero una comunicación con un "abogado", al que comprometió a actuar en el caso.

Al día siguiente, también en presencia de los familiares del preso, llamó por teléfono a un "amigo" en el Juzgado en que estaba radicada la causa, interesándose por la marcha del expediente. Finalizada la conversación, declaró a sus clientes que sólo restaban pequeños trámites y que era hora de cobrar la suma convenida, ya que debía "repartirla" con quienes estaban colaborando en las gestiones.

Pasados los días, se presentó en la propia casa de los familiares diciendo que estaba todo arreglado y que sólo faltaba la comunicación a la cárcel para que se dejara en libertad, esa misma tarde, al preso. Para asegurar su afirmación, efectuó una llamada al establecimiento de detención, y encarándose con el director le dijo que hablaba en nombre del juez de instrucción Fulano de Tal, y que fuera a la llegada del detenido, ya que en ese momento estaba firmando su libertad. Hecho lo cual, cobró una pequeña suma que aún restaba, para alejarse satisfecho de su éxito.

Los familiares esperaron en vano la llegada del detenido. Al día siguiente, recelosos, optaron por dirigirse a las oficinas de la Policía de Investigaciones, donde plantearon una denuncia formal, dando los nombres de los profesionales que a lo largo del cuento habían ido siendo involucrados en el asunto por el astuto delincuente.

Comprobada la estafa, la Policía se dio a la tarea de encontrar al estafador. Este fue detenido algunas horas más tarde y, frente al cúmulo de evidencias sobre su culpabilidad, optó por confesar de llano sus actividades.

Los investigadores tratan de establecer ahora si anteriormente el hábil Pizziruro no ha logrado alguna otra de sus singulares "libertades anticipadas".

## Los jefes de empresa se quejan de la falta de ambición e interés profesional del personal femenino

### La mujer en los negocios

Nueva York (Colaboración especial para "Agencia Fiel-Orbe", por Marina de Navas).

Lentamente primero, y con aceleración a partir de la segunda guerra mundial, las mujeres han ido entrando en el campo del trabajo como profesionales y como empleadas u obreras. En 1940, el 24,3 por ciento de las mujeres norteamericanas ocupaba algún cargo rentado; en 1967, el porcentaje había subido al 36,7 por ciento. En Chile, según un libro de la abogada Felicitas Klimpel, el 29,6 por ciento es profesional, o sea ha recibido algún título universitario. Dentro de ese panorama, llegan las mujeres a desempeñar altos cargos y a ganar sueldos elevados. Inglaterra acaba de hacer una estadística al respecto: sólo 200 mujeres inglesas ganan entre 1.700 y 2.500 dólares al mes, que son los sueldos más altos del país. En esa misma categoría económica hay 19.400 varones. Y un poco más abajo, ganando sueldos que fluctúan entre 750 y 1.000 dólares por mes, hay apenas 1.100 mujeres contra 61.700 varones. ¿A qué se debe esa baja proporción?

Influyen varias cosas. Una socióloga, por ejemplo, resumió la situación con la siguiente frase: "Prejuicio masculino, por un lado, y también, naturalmente, el matrimonio". Una mujer que trabaja, añadió: "Las mujeres no están debidamente preparadas para desempeñar bien; además no tienen empeño suficiente para ascender". Hombres interogan a los respecto a si discriminan al contratar sus empleados y, sobre todo, al ascenderlos a cargos importantes, resumieron así su actitud: "A las mujeres les

falta, en general, capacidad y experiencia. Y por distintas razones, las más inteligentes no entran al campo del trabajo o a la competencia profesional. Desde luego, el matrimonio influye enormemente. Muchas veces corta su actividad; otras, la disminuye. Además, las firmas que podrían contratar mujeres para cargos importantes no lo hacen temiendo justamente que descuiden su trabajo por razones familiares. Además, las mujeres tienen mucha menos movilidad e independencia para cambiar de ciudad, por ejemplo, o incluso para prolongar a horas de trabajo si fuera necesario". Un gerente afirmó categóricamente: "Nadie está más a favor de las mujeres que trabajan que yo. Pero no representan una inversión segura".

Quiere decir entonces que las mujeres que destacan en su actividad o negocio son una minoría dedicada que sacrifica su vida personal en aras de su trabajo? Examinadas individualmente se comprueba que no es así. Y la generalidad ha llegado a su alto cargo casi sin proponérselo: es decir, ascendiendo lentamente y por sus propios méritos. En esto se diferencian notoriamente de los hombres, que siempre o casi siempre tienen el ojo puesto en el ascenso y dirigen su actividad y preocupación a obtenerlo. En el caso de las mujeres importantes influyen mucho más de lo que puede imaginarse el factor "suerte". Analizando las carreras de muchas damas, resulta que empezaron en cargos pequeños y su ascenso ocurrió "porque estaban allí" y porque reunían los requisitos". Rara vez, debido a que planearan deliberadamente llegar a la cumbre.

¿Y existe, realmente, prejuicio masculino? Una mujer que llegó al cargo de gerente de una empresa de regular tamaño, dijo: "Teóricamente, los hombres no quieren ser dirigidos por una mujer, pero en la práctica muy pocos se rebelan realmente. Además, los jefes no "ordenan" las cosas a sus subordinados; las solicitan". Una mujer, jefe de una tienda de modas, que necesitaba contratar a un grupo de mujeres para viajar por distintos puntos del país, se declaró deprimida por la falta de iniciativa de las aspirantes: "Ninguna, dijo, dispone de tiempo ni de ganas para dedicarse a un trabajo que les exija viajar y horas irregulares de actividad. Pero pasada la desilusión, me puse a pensar que esa actitud era no sólo explicable, sino lógica. La mujer siempre considerará que el trabajo más importante de su vida es su hogar y sus hijos y sólo dedicará a la profesión o al empleo las horas sobrantes". Por último, la constitución actual de la sociedad sigue asignando al hombre la responsabilidad de mantener su hogar; ello libera a las mujeres de gran parte de la presión económica. Por eso pueden desempeñar sus distintos trabajos sólo a "media presión" y sin excesivas ambiciones. Y eso está bien... ¿no les parece?

LA REGLA DE ORO DEL PEATON: PRIMERO MIRAR; DESPUES, CRUZAR.

## 86 PERSONAS MUERTAS EL PASADO FIN DE SEMANA

Inglaterra vuelve a tener cifras "negras" en sus "holidays" de agosto. En el pasado fin de semana murieron en las carreteras nacionales 86 personas (23 el viernes, 26 el sábado, 17 el domingo y 22 el lunes).

Pese a las advertencias y las mejoras introducidas en la circulación en carretera, el número de muertos ha sobrepasado en cinco a las víctimas del pasado año. Naturalmente, hay que contar un importante factor que "justifica" esta mortandad y es que el número de coches matriculados entre agosto de 1964 y agosto de 1965 ha sido de 450.000.

## LAMPARAS ESCOBAR

JUAN LOBO, 3. LOGRONO

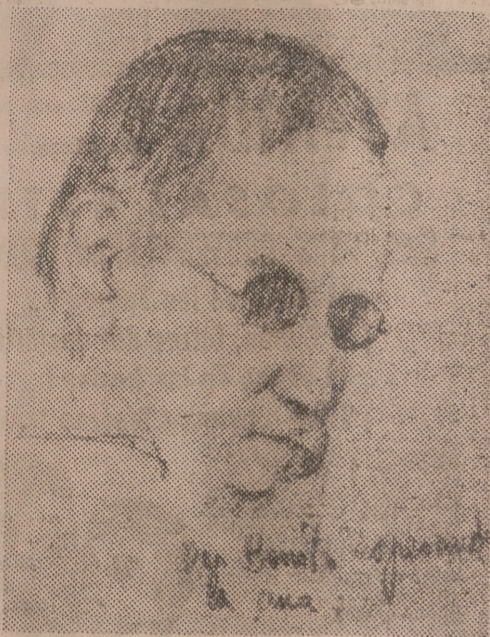


# NUESTRA PAGINA LITERARIA

Por A. y R.

## La novela histórica en España Alfonso Danvila

El género o, por mejor decir, y a riante narrativa de la novela histórica arraigó en España a considerables méritos más tarde que en otros países europeos. Muy ex tenso sería el esquema asequible de trazar acerca de su cultivo del panorama de su desarrollo, en función del tiempo, sobre el área de la geografía literaria desde la época de su renovador, Walter Scott, hasta nuestros días, mencionando como jalones principales los nombres de Balzac, Stendhal, Dickens, Chateaubriand, Hugo, Manzoni y varios más. En puridad, España ofreció ya creaciones de esta índole en los comienzos del siglo XIX, pero casi todas ellas fueron de menguado valor. Hasta el segundo tercio del mismo no adquirió importancia la moderna novela histórica nacional.



Los méritos excepcionales de la obra de Danvila, aquí latidos en superación constante a medida que se sucedieron sus nuevas narraciones, erigiéronle en uno de los mejores cultivadores de la novela histórica española. Resalta en su labor la perfecta adecuación entre los elementos imaginativos y los sensibles emanados de la realidad, que el autor maneja con habilidad y ponderación insuperables, animando gráficas e ignoradas figuras pretéritas, fidelescribiendo velados aspectos del ayer y dando en todo momento singular y coherente realce al hecho histórico, reflejado con estilo diéctil y brillante. No falta críticos que muestran su preferencia por la obra de evocación y enjuiciamiento históricos debida a Danvila, como resultado de su contacto o comparación con la del inmortal Galdós. Es verdad que aún no se ha llegado al análisis concienzudo y formulador del primero de los novelistas españoles contemporáneos, pero también resulta cierto que aquella muestra de hechos patentes «El primero que se encontrará —dice a este respecto el agudo crítico argentino Suárez Galimano, autor de una magnífica obra de crítica titulada «22 ensayos»— ha de ser la falta de imaginación. Galdós retrataba, no pintaba. Danvila, por el contrario, revélase rico de imaginación, y si algún defecto hemos de señalarle es, precisamente, la languidez en que cae cuando, por tratar históricos, se ve en la necesidad de personajes y sucesos de emplear su *ko-fiak*.

Las primeras producciones en que se manifiestan las características sustantivas —a ración no desmesurada, realce de los personajes sobre la nebulosidad del pasado y, por último, ambiente vario de arqueología, de paisaje, de costumbres, de pormenos local— que definen la renovación impuesta por el gran prosador escocés, fueron las de Martínez de la Rosa, Espronceda y Larra, tituladas «Doña Isabel de Solís, reina de Granada», «Sancho Galdaña, o el castellano de Cudilar» y «El doncel de don Enrique el Doliente», respectivamente. Estas obras encontraron atención simpaticante y franco reconocimiento de sus méritos, y lo mismo cabría decir de otra narración que, aunque francamente romántica, respondió en parte considerable a tales características: «El señor de Bembibre», debida al poeta Gil y Carrasco; pero todas ellas víronse bien pronto superadas por un verdadero adiván de creaciones de la misma índole, aunque de menos vigor y originalidad, firmadas por los autores López Soler, Escosura, Navarro Villoslada, Trueba y Cassio, García Villalta, Esteban Calderón, Vicente Cánovas del Castillo, Costalá, Barrenates y Fernández y González, entre otras literarias en tal orden. El primero, con sus «Episodios Nacionales», nos dejó una maravillosa interpretación de la vida española del siglo XIX. El segundo plasmó en sus «Memorias de un hombre de acción» un pintoresco, y a las veces alumbante, cuadro de las contiendas dinásticas. Finalmente, el tercero exaltó brillantemente hechos y hechos de nuestro glorioso pasado, mediante títulos tan sugestivos como «El Pana del Mar», «La reina Catalina», etc.

En el segundo tercio del presente siglo revelóse un insigne cultivador de la novela histórica, quien con su magnífica serie «Las luchas libertarias de España» ha conseguido reavivar la antigua curiosidad de crítica y público hacia la modalidad que nos ocupa. Nos referimos a Alfonso Danvila gran escritor que resonando en los autores inspirados en

templar el lugar de la acción, e instituir la impresión personal por la referencia. Galdós no insistió en la investigación histórica. Le bastaba llegar a la figura conocida, armonizada; no pretendía nunca modificarla o camuflarla.

No es preciso establecer parangón ni proclamar diferencias con el inmortal prosista, cuya figura gigantesca hará siempre que resulte pequeño todo tributo de reverencia a admirativa que se rinda a su memoria, para sentir como cosa indubitable que las letras españolas, y en especial la novela histórica, han conseguido singular e lección, merced a la obra de Alfonso Danvila, el insigne escritor y diplomático. Este novelista, en quien se adunan el historiador erudito y el artista creador, cuyo apollido tiene una ascendencia fustre en la tradición de la literatura nacional, ofreció ya en su primera juventud firme promesa de labor valiosa y perdurable con magníficos cuentos y otras manifestaciones intelectuales. Después, tras algunos lustrados de silencio, aprovechados en concienzuda preparación, inició la serie de sus obras, que ofrecen entre sí idéntico signo de capacidad creadora, feliz expresión, armonía imaginativa y juzosa amenidad.

«El testamento de Carlos III», primer tomo de la serie, narra los sucesos aca-

cidos en vísperas del obitio del último de los Austrias, las contiendas surgidas en torno al político portacarrero y el inicio de una intriga amorosa que han de sostener los dos personajes principales o protagonistas de la acción histórico-novelesca, todo ello teniendo como escenario el Madrid de aquella época. Rotúlanse el segundo volumen «La Saboyana», en alusión a la esposa de Felipe V, y su forma es la de memorias que escribe una dama francesa. Con su lectura asistimos imaginativamente a la vida de la Cataluña de entonces, a las bodas del rey y a otros acontecimientos no menos interesantes. Barcelona es el principal lugar de la acción, donde aparecen, entre otras, figuras tan significativas como la Princesa de los Ursinos, privada de la reina, que había de llegar a ser, de hecho, dueña de la vida española, y la dama de Crevecoeur, tan enemiga de los catalanes. En el tercero, «Austrias y Borbones», mézclanse los espíritus español y francés, éste mantenido allí por Luis XIV y traído aquí por su nieto. Libro animado y colorido, sucede en él cuadros que reflejan la vida española de la época, magníficos pasajes descriptivos de Toledo, Meca del Arte, y del pasado patrios, e impresiones de otros lugares y ambientes.

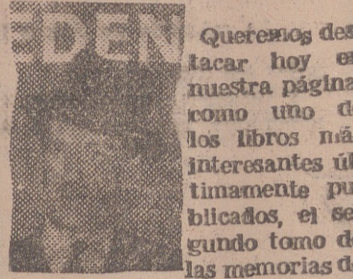
A lo largo de «El primer Carlos III», volumen cuarto, se prosigue la visión de la lucha entre los dos bandos irreconciliables, con acropio de incidentes y pormenores derivados de las personas ya conocidas en los anteriores. Este libro se ofrece en forma de una larga epístola que el capitán sir Archibald Durley dirige a la honorable miss Winifred Warren.

El quinto es uno de los de mayor densidad descriptiva. Su título, «Almansa», prefigura gran parte de su contenido. Narra en él la vida del pintoresco pueblo levantino de Bañeres, que tan importante actuación ejerció en aquella guerra, tras lo cual aparece la pintura de la gran batalla librada en los aljibes de la ciudad albaceteña del imponente castillo, cuyo triunfo definitivo, logrado por el mariscal de Berwick, conculcó el imperio del floridísimo borbónico sobre el águila austriaca.

«La princesa de los Ursinos» «El archiduque en Madrid» «El Congreso de Utrecht» «El triunfo de las lises» y «Ain hay Pirineos» constituyen el restante contexto de la serie, fidelísima película por la que desfilan los principales personajes de la Corte, la vida de Madrid, Zaragoza y otras grandes ciudades de entonces, y la acción esencial de hechos reales amalgamados a admirable fábula denotadora del talento creador del autor.

### MEMORIAS

DE ANTHONY EDEN. II tomo (1939-1944). La segunda guerra mundial. Editorial Noguer



Queremos destacar hoy en nuestra página, como uno de los libros más interesantes últimamente publicados, el segundo tomo de las memorias de Anthony Eden, conde de Avon, dedicado al periodo de tiempo comprendido entre los años 1939-1944, es decir, a la segunda guerra mundial, obra de la que ya tienen conocimiento nuestros lectores, por cuanto en estas mismas páginas comentamos hace ya algún tiempo la aparición del primero de sus tomos.

Este es un tipo de literatura actual y de gran interés para el lector, y que, por sus características, puede agruparse como forma, dentro de la literatura de revelación personal. Con todo rigor, no se la puede llamar actual, ya que, desde que se adoptó oficialmente el cristianismo, nació en los europeos occidentales un nuevo afán de analizarse a sí mismos y la autobiografía tuvo ya su primera gran obra maestra en las «Confesiones» de San Agustín. Desde entonces, el número de estas crónicas personales ha sido inmenso, justificando el interés de autores y lectores por ellas. Realmente, la autobiografía y las memorias, aunque son términos empleados a menudo como intercambiables, se distin-

### Libros y Revistas

guen entre sí por la relativa atención prestada al carácter y a los acontecimientos externos. Las memorias, suelen dar preferencia a personalidades y actos ajenos al autor, al revés que la autobiografía que es una narración conexa de la vida propia del autor.

Las memorias, pueden tener su interés, en su contacto con grandes acontecimientos históricos o, por el importante papel desempeñado por el autor en la historia. En estas memorias de Anthony Eden previene el interés por los dos conceptos a la vez. En primer lugar, el periodo de tiempo desarrollado en este tomo segundo es quizá uno de los más intrigantes y apasionados de nuestra última historia, en el que, según dice textualmente Eden, «la conducta de Hitler determinó la guerra, y Mussolini trató de aprovecharse de ella. El esfuerzo que tuvo que hacer entonces Gran Bretaña, aceleró un proceso que, de todos modos, se hubiera desarrollado con los años; la transferencia del poder, durante una fase por lo menos, de la Europa Occidental a los Estados Unidos y Rusia».

Por otra parte, el papel desempeñado por el autor en esa «ajustada cuentas», puede catalogarse de principal, pues desde el mes de febrero de 1932, en que dimitió de ministro de Asuntos Exteriores, para ser sustituido por Lord Halifax, Anthony Eden, declarada la guerra, ocupó el puesto de ministro de Colonias primera, para más tarde ser ministro de la Guerra y retornar hasta 1945 a ser ministro de Asuntos Exteriores.

A su vez, los personajes de sus «Memorias», son los que en aquellos años dirigieron la política del mundo entero. Resaltan sus conversaciones con Stalin, Roosevelt, Churchill y por su actualidad con el electo Papandreu.

Es difícil resumir en estas páginas un tema tan variado e interesante como el reflejado por el autor en este tomo de sus memorias, que, sin duda alguna, habrán de atraer la atención de todos los lectores.

### JAPON, ENTRE PASADO Y FUTURO

CLAUDE THIBAUT

Ediciones Cid

Este nuevo libro de Ediciones Cid es una panorámica de este mundo extraño que es el Japon, en equilibrio entre su pasado estático y su devenir occidental, un mundo que se nos abre cuando el almirante Perry, en su fragata «Mississippi» penetra en la bahía de Yedo para entablar negociaciones con su jefe militar. Su título original, «Japon de la A a la Z», retrata asimismo el contenido del libro: una visión exhaustiva de este país, visión que abarca desde lo geográfico a lo político desde lo anecdótico hasta lo social y religioso, que se desliza caudalosamente sobre las ciudades y las costumbres japonesas, pero que, al mismo tiempo, cala en lo que significa el fenómeno japonés en este momento.

La serie «Crucero», de Ediciones Cid, a la cual pertenece «Japon entre pasado y futuro» ha ocupado de América. Así «las tres Esquandinas» a Alemania, Inglaterra, Siberia, Rusia... y se va fraguando en un interesantísima colección fundamental para el conocimiento de las naciones y de los pueblos que las ocupan.

ya está en su elemento en personas de todos los ambientes sociales. Se acerca con adelanto, dispuesta a escuchar todas las voces, a hablar todos los sentimientos. Los demás.

## El poeta egipcio Ahmed Youness, invidente, traducirá al árabe las obras de Lorca

Hijo de un catedrático de la Universidad de El Cairo y de una profesora de Estudios Sociales, cursa en Madrid la carrera de Filosofía y Letras

Entrevista de FUENTES GUIO

MADRID.—Un joven egipcio, con perilla incipiente, afectado por la desgracia de la ceguera. Detrás de sus ojos sin luz, la inspiración poética y literaria. Su nombre, Ahmed Youness. Sin complejos, con mente preclara, con gran simpatía nos habla de su vida y su obra.

—Empecé a escribir poemas cuando tenía ocho años. Después seguí escribiendo cuentos, poemas y obras de teatro.

Youness se mete la mano en el bolsillo de la chaqueta. No pretende sacar nada, es sólo un movimiento insintivo. Un amigo que le acompaña le da un pitillo de tabaco rubio. Nos dice que no hablamos de su ceguera, para él no tiene ninguna importancia y lo hace todo como una persona normal.

—¿Ha publicado muchas cosas en su país?

—Sí. Muchos poemas y cuentos. Ahora voy a estrenar dos obras de teatro: «Las lágrimas de la esfinge» y «¿Qué eres del pozor?».

—¿Cuándo hablará a Ahmed, uno piensa que en sus escritos ha de reflejar preocupaciones sociales, interés humano. El mueve los ojos y nos lo confirma.

—Mi poesía es moderna, con preocupación social, al mismo tiempo que es popular.

—¿Cómo surge en usted la inspiración?

—Nace de las personas con las que trato. Me gusta ha-

blar con personas de todos los ambientes, lo mismo escritores, camareros o señoras que venden tabaco. Hay mucha gente que va por la calle sin ver nada cuando le rodea, sin conocer las personas que pasan a su lado.

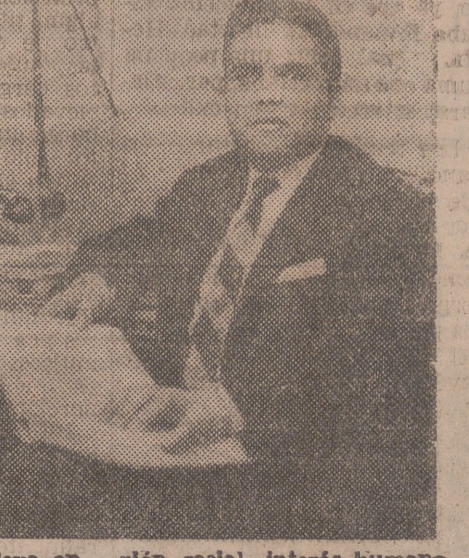
—Escribo porque me crea con obligación de hacerlo, como si tuviera una responsabilidad ante los demás.

Y nos habla de las semejanzas entre su país y el nuestro como un niño grande, muy grande por dentro, que ha venido a tomar el pulso a nuestra cultura, a nuestras costumbres. Nos dice que le gusta la costumbre de que la tuna cante a las «ninas» —es su expresión— en los balcones; que en El Cairo también lo hacen.

—¿Qué le inspira mayor curiosidad en la vida?

—Creo que todo. Muchas veces, al levantarme, me mal digo por no haber nacido en el siglo XXIII; otras veces, por el contrario me mal digo por no haber nacido en el siglo XVII.

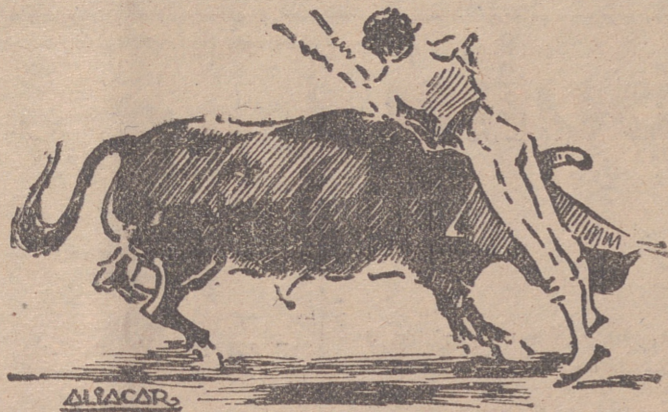
—¿Se vuelve a meter la mano en el bolsillo. El amigo que le acompaña le da otro pitillo. Ahmed Youness parpadea, se pierden sus miradas en el interior de su alma poeta de pensador. Nos levantamos y salimos a la calle, ancha y poblada de gente. El escrito-



Toros en Calahorra

FLORES BLAZQUEZ Y EL SOBRERO

En sexto lugar —en sexto día— salió ayer al ruedo calagurritano el sobrero, enseñado diremos cómo y por qué...



La estocada de Flores Blázquez al último de la tarde.

tales del animal. Y también estuvo lucido el muchacho, echó coraje a su...

da arriba saliendo rotoado, que refrendo con tres golpes de verdugullo, escuchó una gran ovación que le obligó a dar la vuelta al ruedo.

Una tarde lucida y torera del chava. Don Javier Molina Domínguez, de Sevilla, envió a Calahorra una novillada bonita, fina de tipo. Bien presentada. Y que, además, acusó casta y bravura.

Ninguno de los cinco novillos lidiados rehuyó a los montados. Ninguno tardó. Alguno —el segundo— se arrancó codicioso, de largo, y todavía volvió otras dos veces al jaco sin necesidad de que lo llevaran. Al cuarto no fue lo dejaron ver, porque las dos varas que tomó fue estrellándose contra el caballo a la salida de un capote. Al quinto lo cambió "El Monaguillo" con una sola vara, tomándola sin gran codicia y derrotando para quitarse el pelo. Y el primero y tercero fueron bien a los del castoreño.

Esto, en cuanto a la educación con los montados. Para los toreros de a pie tuvieron genio. Clerta a s p e r t e z a —no



"Tinín" en una garbosa chicuelina al primer novillo de la tarde.

templados. Aguantando mucho y bien. Floreando, en suma, con arte y sabor. Y valiente. Echándole genio, ganas, fogosidad torera, todo entre aclamaciones y al son de la música. Una faena extraordinaria.

labor, escuchó música en la faena de muleta —en la que quizá hubo exceso de series de pecho encadenadas por la derecha— y cuando mató, tras un pinchazo, de estoca-

Para remate, atacando en corto y derechísimo, metió una estocada arriba, contraria de tanto estrecharse, que bastó.

Flores Blázquez cortó las dos orejas y el rabo de su bravo enemigo, fue alzado en hombros, paseado en triunfo por el ruedo y sacado así, triunfalmente, de la plaza.

A su primero, un novillo no del todo malo, pero áspero, receloso y con bruscas arrancadas, lo toró en lucha por la lluvia, con el viento —la tarde estuvo en extremo descapaciable— y con las dificult-



Un gran pase de pecho de "El Monaguillo", a su segundo.

Por PEPE CAPA

eran novillos aborregados, eran bravos— y necesitaban que se les torease de verdad, lo que se hizo sólo a ratos.

En sexto lugar salió un novillo encogido, con pinta de enfermo —lo cierto es que se había peleado con un hermano suyo en los corrales— al que no hubo forma de hacer tomar los capotes. Fue retirado y sustituido con el bravísimo novillito de Martínez Elizondo a que ya nos hemos referido.

José Manuel Inchausti "Tinín" toreó francamente bien a su primero. Con buen arte, con aplomo, con mando. Suave y templado. Y hay que decir que el novillo tenía un molestísimo gazapeo, que dificultaba mucho el pararse y torrear lucido.

"Tinín", sin embargo, se fue centrando con el animal, fue mejorando el traseo de una a otra serie de muletazos y acabó obligando a pasar al novillo, que se quedaba a mitad de viaje y buscaba.

Faena de verdadero mérito —le torero que sabe y que puede— rematada con una estocada algo tendida entrando con holgura y un certero descabello. Escuchó muchos aplausos, aunque quizá no tantos como merecía, y dio la vuelta al ruedo para corresponder a los mismos.

También con el cuarto quiso torrear. Pero el animal no tomaba bien el engaño y se ponía, a veces, por delante, obligando a empujarse al torero. Tras probar por uno y otro lado y resultar medio prendido al engendrar un natural, "Tinín" tiró a abreviar y lo consiguió con media estocada arriba, de efecto rápido.

Andrés Torres "El Monaguillo" no se entendió con su primer astado, que hizo una excelente pelea en varas, en las que le pegaron con exceso.

Por eso llegó el novillo incierto a la muleta. Y, tras sufrir dos coladas, Andrés renunció pronto a torrear y acabó de un pinchazo sin soltar, media estocada y dos descabellos, escuchando muestras de desagrado.

Pero Andrés Torres se desquitó con el quinto. Tampoco este novillo era del todo claro. Sin embargo, "El Monaguillo", tras pedir el cambio con una sola vara y un par de banderillas, cuajó una faena de muleta en la que acusa faltara tersura y quietud, pero en la que echó mucho valor, estuvo muy cerca siempre de los pitones y logró una labor de conjunto emocionante y lucida, que remató con una estocada entrando muy derecho, que fue suficiente. Se le concedió una oreja —con algunos vetos en contra— y Andrés Torres paseó por el ruedo recogiendo una gran ovación.

La tarde estuvo francamente mala en cuanto al tiempo. Llovió veinte minutos antes de empezar la novillada. Llovió más fuerte desde el final del segundo novillo hasta bien avanzada la lidia del tercero. Hizo verdadero frío. Y la entrada fue, naturalmente, muy floja. Cuando comenzó a llover, cupinos todos perfectamente en las localidades de grada.

A la hora de comenzar el festejo, resultó que no estaban pintadas en el ruedo las rayas para los picadoras. Allí nos entretuvimos todos, viendo cómo las trazaban valiéndose de un largo cordel y dos clavos. Y comenzó la lidia con un cuarto de hora de retraso.

Cuando, después de tardar bastante en salir, los cabestros retiraron del ruedo al sexto novillo, resultó que el sobrero entró en la plaza dentro de un camión de transporte de reses. Hubo que desenjaularlo en la boca de chiqueros para que luego saliera por ellos como si no hubiera pasado nada.

En la brega, destacaron "Eclanito" y Juan Manuel. "Barquerito" puso medio par apuradillo, porque el burel le ganó el viaje y no le dejó meter los brazos. Y, eso fue todo.

Apuntes de ALIACAR

Atenea Autorizado a todos los públicos. Continúa de 4'30 a 12'30. ULTIMO DIA GRAN FUNCION FEMINA Precio único, 7 pesetas. EXITO APOTEOSICO ¡UN MARAVILLOSO PROGRAMA DOBLE!!

1.—Reposición con carácter de verdadero estreno de una película ¡SENSACIONAL!!

Revuelta en la India Con Sabú y Raymond Massey

2.—Reestreno de la maravillosa película de aventuras: Las hijas del Cid

Con J. L. Pellicena y CHANTAL DEBERG, en EATSMANCOLOR-TOTALSCOPE

Revuelta India, 4'30' 7'30 y 10'50. Hijas del Cid, 6'05-9'25

Diana De 4'30 a 12'30 T. PUBLICOS Diez dibujos de riguroso estreno en un festival de caricaturas y buen humor...

"5.º FESTIVAL DE TOM Y JERRY" (MetroScope - Technicolor) Por TOM Y JERRY. Y un colosal estreno lleno de ACCION Y AVENTURAS

"CHICO VALIENTE" Marina Camacho, José de la Vega y el perro "Nick" HORARIO APROXIMADO: "TOM...": 4'30-7'45 y 11. "CHICO...": 6'10 y 9'30.

Olympia De 4'30 a 12'30 May. de 18 años ULTIMOS DIAS

EXITO ARROLLADOR Las más bellas mujeres del mundo les esperan en... EL IDOLO DE ACAPULCO

VistaVisión - Technicolor Elvis Presley, Ursula Andress y Elsa Cárdenas (Subtítulos) Y el colosal reestreno "LAS GARRAS INVISIBLES DEL DR. MABUSE"

Lex Barker y Karin Borr Estr. aprox.: 4'30-7'45-10'50. Reest. aprox.: 6'10 y 9'15.

ALHAMBRA A. T. públicos De 4'30 a 12'30 SENSACIONAL PROGRAMA DOBLE 1.—El intrigante y apasionante film LOS MISTERIOS DE ANGKOR

Technicolor Martha Hyer - Lino Ventura 2.—La escalofriante película EL MONSTRUO DE LAS NIEVES

Robert Burton-Barbara Wilson

FRONTON T. públicos De 4'30 a 12'30 1.—Divertísimos con el más extraño agente secreto que jamás se vio. UN PEZ CON GAFAS

Technicolor Don Knotts - Carole Cook 2.—La colosal película EL ULTIMO DE LA LISTA

Kirk Douglas, Dana Wynter y Tony Curtis Pases aprox. Estreno, 4'30-7'45 y 11. Reest., 6'15 y 9'15.

Rialto De 4'30 a 12'30 Aut. 18 años 1.—El título que dio grandeza y universalidad al cine

CUMBRES BORRASCOSAS Lawrence Oliver, Morle Oberon y David Niven

2.—La grandiosa superproducción EL DIABLO A LAS 4

TECHNICOLOR Frank Sinatra, Spencer Tracy Pases aprox. Estreno, 4'30-7'45 y 11. Reest., 6'15-9'15.

AVENIDA Autorizada todos públicos. Continúa de 4'30 a 12'30. COLOSAL ESTRENO SUS OJOS CONTEMPLARON CON ASOMBRO: El duelo de los Tuareg!... El Simún, terror del desierto!... La danza de las huries!... Y los fabulosos tesoros faraónicos!... ROBERT TAYLOR ELEANOR PARKER CARLOS THOMPSON KURT KASZMAR VICTOR JORY SAMIA GAMAL EL VALLE DE LOS REYES M.G.M. DIRECTOR ROBERT FROSH FOTOGRAFIA EN COLOR EASTMAN-REPRODUCCION POR TECHNICOLOR Completará el programa la grandiosa película "SAN FRANCISCO" Con Clark Gable y Jeanette Mac Donald Pases aproximados: Extren o, 4'30, 7'45, 11. R., 6'15, 9'15

SI SE QUIERE VD. SUSCRIBIR A NUESTRA REVISTA NUEVA RIOJA LLAME AL TELEFONO 211561 O ESCRIBA AL SR. ADMINISTRADOR, APARTADO 28. LOGROÑO

CAMINE SIEMPRE ATENTO; EL PELIGRO NO AVISA

Sumadora impresora a mano, resta directa, saldo negativo, dispositivo multiplicador. RESTYSUMA 20 NUEVO PRODUCTO hispano olivetti

DE MIGUEL, HNOS. - Calvo Sotelo, 9 - Teléfono 1767

Diana De 4'30 a 12'30 T. PUBLICOS Diez dibujos de riguroso estreno en un festival de caricaturas y buen humor... "5.º FESTIVAL DE TOM Y JERRY" (MetroScope - Technicolor) Por TOM Y JERRY. Y un colosal estreno lleno de ACCION Y AVENTURAS

Olympia De 4'30 a 12'30 May. de 18 años ULTIMOS DIAS EXITO ARROLLADOR Las más bellas mujeres del mundo les esperan en... EL IDOLO DE ACAPULCO

El siglo de... N.º 14 por Jesús López-Araucista EN UNAS EXCAVACIONES EN SUBA, ENCONTRÉ UNA TABLA CUENIFORME DEL REY SALOMANSAR, QUE CONTABA LA HISTORIA DE SALAMID. ERA ESTA UNA GRAN CIUDAD, CAPITAL DE UN ANTIGUO IMPERIO. PERO UN DIA...

Hoy! MODERNO Continúa de 4'30 a 12'30 ¡PROGRAMA DOBLE! Aut. mayores de 16 años 1.—¡Éxito extraordinario del estreno!

Jóvenes y Bellas EASTMANCOLOR DIRECTOR FRANCISCO COSTER

2.—El film en color

EL ULTIMO TANGO Por SARITA MONTIEL Pases aprox.: Estreno, 4'30, 7'45 y 10'45. Reest., 6 y 9.

PROXIMAMENTE: ¡Un estreno sensacional!

PROCESO DE CONCIENCIA

Hoy! BRETON Continúa de 4'30 a 12'30 ¡Programa doble! APTO PARA TODOS LOS PUBLICOS 1.—Reposición con carácter de acontecimiento

ME HE DE COMER ESA TUNA Con JORGE NEGRETE 2.—El film encantador en color

TEATRO BRETON Durante los días 4 y 5 de septiembre, sábado y domingo GRAN COMPANIA DE COMEDIA Director: CECILIO DE VALCARCEL Presenta a RICARDO HURTADO

Con la colaboración de la ilustre actriz TINA GASCO Tarde, 7'30 Noche, 10'45

Sábado: ESTRENO Un gran éxito cómico "EL NIÑO DE SU MAMA" de Antonio Paso El domingo: ¡Programa doble! 1.—"LOS MOSQUITOS" de Serafín y Joaquín Álvarez Quintero 2.— LOS MILAGROS DEL JORNAL de Carlos Arniches

E A J-18 RADIO RIOJA

PROGRAMA DE ONDA MEDIA PARA HOY
A las 7:55: Programas y Musical. 12:00: Radiovariedades...

RADIO T.V.E.

ted, señora. 4:00: "La renuncia". 4:25: La instantánea del día. 4:30: "La orquídea". 5:00:

Chispa de humor



...Y aquí una de las primeras obras de Rembrandt. (T. P.)

tena... La música. 8:00: Telediario. 8:30: Punto de vista. 9:30: Novela, presenta: "El pequeño lord"...

TELEVISION PROGRAMA PARA HOY
Especial. A las 12:00: Campeonatos del mundo de ciclismo en carretera desde San Sebastián...

AVANCE PARA MAÑANA
Sobremesa. A las 2:00: Presentación y avances. 2:05: El mundo en que vivimos. 2:15: Los tramposos...

FRENOS ELECTRICOS

IRUÑA

PEREZ REPUESTOS y T. S. A. MURRIETA, 58

Deseamos joven viajante

soltero, buena presencia, personalidad y simpatía. Edad, 22 a 28 años. Artículos hostelería. Sueldo, 3.000. Comisión 3 por ciento...

AGENCIA GENERAL DE NEGOCIOS REMON

MURO DE LA MATA, 2, 2. COMPRA-VENTA DE: Casas - Pisos - Solares industriales...

PROPIETARIOS: "REMON" les comprará, les venderá y les facilitará dinero por sus fincas.

Suscribese a NUEVA RIOJA

FINCAS Y TRASPASOS

SECCION DESTINADA PARA ANUNCIOS DE LOS AGENTES COLEGIADOS DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

MARTINEZ dispone de solares industriales en carreteras, desde 10 a 800 pesetas m.2.

MARTINEZ dispone de lonjas en renta y venta en varios sectores.

MARTINEZ dispone de huertas, solares, etc.

DINERO: Particulares sobre fincas rústicas y urbanas, operaciones en 24 horas.

DINERO: Particulares, se abona interés, con buenas garantías, escriturado ante notario y Registro de la Propiedad.

UNICA AGENCIA de préstamos hipotecarios generalista, Martínez, Pío XII, 3. Tel. 211184.

OPORTUNIDAD. Vendo planta baja fácil partir en dos. Cabida dos o tres coches. Situada en General Franco. Altura 10m. Atenea, libre. Precio interesante.

PISOS. llave en mano, 275.000 pesetas. 6 habitaciones, sin ascensor ni portera. Otro de 5, de 260.000 pesetas, sin ascensor. Otro de cinco, primero o segundo, con calefacción central. Regio. Enseña, y más datos, Pío XII, 3-1.

PARCELA sita en la carretera de Soria, a kilómetro y medio de Lardero. Unos 2.200 metros cuadrados, libre. Enseña, Pío XII, 3-1.

Calderas de vapor de 10 a 60 m.2, vende Talleres, Silvino Sáenz, Botica Vieja, 27, BILBAO. Deutsa.

El Salón del Mueble Muebles El Barato

Cuartos de estar comedor. - Tresillos. - Librerías televisión. - Dormitorios

ALQUILERES

LOCAL, arriendo en Jorge Vigón, 24. Razon, Colón, 18, 1.º. PISO amueblado, cinco habitaciones, se cede veraneantes...

ANUNCIOS CLASIFICADOS

SOLDADOR necesitamos y peones. Razon, Somiers Búfalo. Oficina de Colocación. Referencia 7.896.

OFICIALES

de modista, se necesitan. Conchita Nájera, José Antonio, 2. Oficina de Colocación. Referencia número 7.917.

MUCHACHA Y ASISTENTE

se necesitan. Dres. Castroviejo, 3, tercero derecha. Señora para limpiar una tienda, se necesita...

HUÉSPEDES

SE DESEAN dormir o convegnir. Colón, 83, 4.º. Desde las 3. SE DESEAN a pensión completa o sólo dormir...

FURGONETAS DKW

todos los modelos, totalmente reparadas. Mazarredo, 16. Bilbao. Teléfono 230067.

HORNO, mesas mármol y madera

de 10 a 60 m.2, vende Talleres, Silvino Sáenz, Botica Vieja, 27, BILBAO. Deutsa.

COLOCACIONES

PINTORES, carpinteros, chapistas de todas las categorías, se precisan en Carrocerías Ugarte, Oficina de Colocación. Referencia número 7.897.

EMPLEADO ADMINISTRATIVO

Edad, 19 a 20 años; preferente estudios bachiller o mercantiles. Dirigirse por escrito de puño y letra: La Veneciana, S. A. Villamediana, 15. Oficina de Colocación. Ref. núm. 7.914.

FINCAS

LOCAL, se vende apropiado cualquier negocio. República Argentina, Razon, Nueva Rioja. FINCA de secano, grande, compraria. Razon, Teléfono 214071.

PERDIDAS

Al joven que equivocadamente recogió un reloj por otro en el vestuario de "La Playa", se le ruega que vaya a cambiarlo por el suyo...

TRASPASOS

TIENDA céntrica, se traspasa. Informes, teléfono 214386. BONITO NEGOCIO de bar y casa comidas, se vende a traspaso...

VEHICULOS

MONTANA le proporcionará el camión que desee, con máximas facilidades y mínimas entradas. RENAULT 4-4 Capilla, recién reparado...

VARIOS

TUBOS para saneamientos, calefacciones, forjados por resistencia eléctrica en negro y galvanizados, con accesorios. PISOS en Tuberías Rufhor, calle Libertad, 14, Vitoria...

## Crisis griega

### SE HA REUNIDO EL CONSEJO DE LA CORONA

#### Tsirimokos no fue invitado a participar

ATENAS, 1.—Según comunicó la agencia griega de noticias "Ainal", ha comenzado el Consejo de la Corona, a las 18'30 (hora local), en el Palacio Real. A las 17'30 (hora local) habían llegado a Palacio, por este orden, los siguientes participantes en la reunión: Paraskeopoulos, Dovas, Markezenis, Kotsopoulos, Tsaldaris, Pipinellis, Gonatas, Papandreu y Canelopoulos.

A las 22'30 (hora local) ha terminado el Consejo de la Corona, por lo que respecta a la sesión de hoy. Continuará mañana, a las 18'30 (hora local también).

El líder del Partido Democrático de Izquierdas "EDA", John Passalides, de 84 años, no ha sido invitado a la sesión del Consejo de la Corona. Su partido está considerado como un frente de los comunistas griegos, excluidos de la legitimidad.

Las fuentes palatinas dijeron que no se esperaba surgiera una solución espectacular de la reunión del Consejo, cuyos puntos de vista no concuerdan con los del soberano.

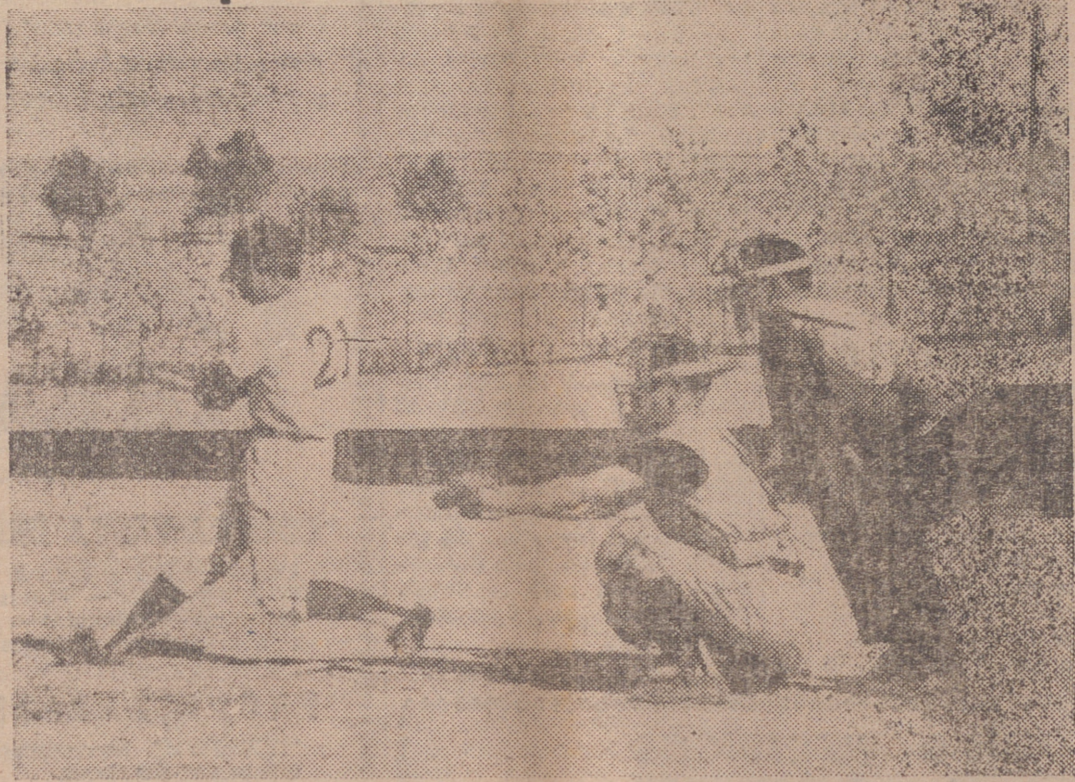
Mucho depende —dijeron— de la actitud que mantenga Papandreu, el dirigente del partido Unión Centro, que cuenta con 134 diputados de los 300 que componen el Parlamento. Las esperanzas de un acuerdo se derivan del hecho de que

Papandreu ha prometido apoyar a un Gobierno provisional hasta el 15 de noviembre, entendiéndose que se celebrarían entonces elecciones generales. Como se sabe, el rey se opone a unas elecciones por temor a que Papandreu vuelva a ocupar su cargo anterior.

#### Don Fernando Dancansa de Miguel, alcalde de Burgos

BURGOS, 1.—Por el ministro de la Gobernación, y a propuesta del gobernador civil, ha sido nombrado alcalde de esta ciudad don Fernando Dancansa de Miguel, abogado y presidente de la Diputación.

## IX Campeonato de Europa de Beisbol



MADRID. — En el Estadio de la Elipa ha dado comienzo el IX Campeonato de Europa de Beisbol con la participación de las selecciones representativas de los países de Alemania Occidental, Suecia, Italia, Holanda y España. En la foto, un momento durante el encuentro entre los equipos de Italia y Suecia, que vencieron 1-0 los italianos por 30-1. (Foto "Torremocha")

### El «Ayoluengo XI», uno de los mejores de La Lora

En las pruebas dio más de mil barriles de petróleo en veinticuatro horas

BURGOS, 1.—El «Ayoluengo XI» es uno de los mejores pozos de los yacimientos petrolíferos de La Lora, según acaba de saberse como consecuencia de las pruebas de producción efectuadas en el indicado pozo. El rendimiento industrial que ha dado es superior a los mil barriles de petróleo en 24 horas, si bien, reduciendo el paso, se registró algo más de quinientos barriles. El hidrocarburo es algo más denso en este caso que en pozos anteriores.

Se espera que de un momento a otro comiencen a funcionar los motores en el «Ayoluengo XII», a donde ha sido trasladado el material de

prospección del número once. También en breve comenzarán exploraciones en el término de Hontomín mientras prosiguen los sondeos de exploración en Pozo de la Sal, donde la barrena ha descendido ya a mil cien metros y donde se confía en obtener éxito a tenor de los informes facilitados por los estudios geofísicos correspondientes.

En La Lora se están efectuando los trabajos de montaje de la estación receptora de petróleo y se espera la llegada de material de sondeo, incluyendo una nueva sonda que viene de Estados Unidos en un barco, cuya llegada al puerto de Santander es inminente.

### Un nuevo alud amenaza los equipos de rescate en la presa de Mattmark (Suiza)

Se cree que han muerto también ocho turistas

PRESA DE MATTMARK (Suiza), 1.—Los observadores ejercen una continuada vigilancia sobre el glaciar Allain, que aún amenaza a los equipos de rescate que tratan de recuperar los cuerpos de 90 obreros por un alud de hielo.

El Ejército suizo está considerando el proyecto de trasladar morteros a Mattmark con el fin de concentrar una barrera de disparos sobre el glaciar, forzándole a que arroje el hielo que está suelto.

Únicamente, diez de las 100 máquinas —entre bulldozers y grúas— siguen funcionando hoy para desenterrar los cuerpos de 84 obreros que aún siguen bajo la masa de hielo.

La mayoría de los obreros se niegan a trabajar en esta zona hasta que no sea dinamitada la parte del glaciar que oscila peligrosamente. Piden, además, el establecimiento de más medidas de seguridad. Se ha informado que ocho

turistas —seis alemanes y dos suizos— han desaparecido y se cree que hayan muerto en el alud que ocasionó la muerte a 90 obreros, empleados en la construcción de la presa de Mattmark.

Se ha encontrado un coche abandonado con matrícula alemana en las cercanías del lugar del accidente. Un superviviente ha declarado que una familia alemana compuesta del matrimonio y dos hijos habían entrado en la cantina de los obreros para comprar bebidas poco antes de que se desprendiera el alud.—Efe.

### Avión norteamericano desaparecido

HONG KONG, 1.—Un avión norteamericano de transporte C-123, que llevaba nueve personas a bordo, ha desaparecido hoy en el curso de un vuelo desde Vietnam del Sur a Taiwan.

Las autoridades norteamericanas han manifestado que el avión salió de Nña Trang a las 6'43 de la mañana de ayer, martes. Llevaba combustible para once horas y fue oído últimamente sobre Filipinas, en ruta hacia la China nacional.

### NASSER, EN YUGOSLAVIA

BELGRADO, 1.—El presidente de la República Árabe Unida, Gamal Abdel Nasser, ha llegado por vía aérea a Yugoslavia, donde pasará tres días con el presidente Josip Broz Tito.

El avión que conducía a Nasser aterrizó en el aeropuerto Surgin, de Belgrado, a las 14'05 (hora española), después de un vuelo de tres horas efectuado desde la capital de la URSS.

### España, en la Comisión para nombrar candidato para presidente de la ONU

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS, 1.—España, Gran Bretaña, Canadá, Francia y un país nórdico han sido designadas para formar una Comisión encargada de nombrar un candidato occidental para la presidencia de la Asamblea General.

De fuente informada se dice que la decisión fue tomada en una reunión secreta celebrada ayer privadamente por países occidentales europeos y Estados asociados.

## TERMINO LA GUERRA...

(Viene de primera página)

«Estoy satisfecho porque esas largas negociaciones hayan

llegado a un final satisfactorio. No puedo decir nada más por ahora, pero el nuevo Gobierno se hará cargo del poder el viernes de esta semana».

A continuación dio comienzo a sus proyectos para restaurar las heridas dejadas por esta guerra civil, en la que perecieron 2.850 personas.

Se inició a consecuencia de la revuelta de la facción del ejército dirigida por el coronel Caamaño el pasado mes de abril.

Posteriormente, los soldados de Infantería de Marina de los Estados Unidos fueron enviados a la República Dominicana para proteger las vidas de los ciudadanos norteamericanos y evitar la progresión del carácter comunista de la revuelta.

Desde entonces una fuerza interamericana ha estado evitando choques entre las fuerzas constitucionalistas y las de reconstrucción nacional. Cada bando ocupaba una zona separada de Santo Domingo.

El doctor Godey ha anunciado la celebración de elecciones en el país dentro de nueve meses».

### Huelga de pilotos en la Air France

PARIS, 1.—Ha dado comienzo una huelga de 48 horas por parte de los pilotos de la «Air France», con lo cual se han visto interrumpidos los vuelos hacia distintas capitales europeas, quedando reducidos de 65 que son los fijados a solamente treinta.—Efe.

### PABELLON SUBTERRANEO EN LA FERIA BILBAINA

BILBAO, 1.—Mientras se desguaza la Feria de Muestras, ya clausurada, se está preparando todo para la iniciación inmediata de las obras de construcción del nuevo pabellón subterráneo. Tendrá seis mil metros cuadrados de superficie y las obras están presupuestadas en treinta millones de pesetas.

En la edición recientemente finalizada no pudieron ser presentadas en la Feria numerosas muestras de producciones extranjeras aunque el problema se resolverá en cuanto la Feria Bilbaína entre a formar parte en las Ferias Internacionales.

### MUEBLES METALICOS PARA OFICINA ESTANTERIAS DE ANGULOS RANURADOS

Mecanográfica PEYMAN S. L.  
George Higón, 13 Teléfono 211212

### CHISPA DE HUMOR



Mientras de una hora toman un momento de cosas que tocan (T. P.)

## Destellos

Con todo el cariño colocamos ayer en página primera la noticia de la retirada de servicio del crucero «Almirante Cervera». Con tristeza también, porque el valiente y gallardo navío es todo un símbolo en la Marina de Guerra española.

De otra cosa: ¡Cuántos y cuántos problemas íntimos, nacionales e internacionales, no se terminan de resolver porque a las partes les separan cuestiones de procedimiento!

Y con tristeza especialmente profunda para los que combatimos en tierra por la verde alfombra de campos y montañas del Norte.

Todo está bien, ordenado para la solución, pero se meten por medio esas cuestiones.

Es algo así, tan tonto, como no concluir un negocio porque un contratante quiere se rubrique brindando con champán y la otra parte con vino tinto.

Claro que a veces hay una divergencia de procedimientos... como en el problema alemán, que según observadores sólo espera la coincidencia en eso.

Así, el procedimiento de los del sector soviético ante el más mínimo error que no sea suyo, es emprenderla a tiros, como lo hicieron recientemente contra un pequeño bote que sin darse cuenta tocó unas gotas de agua del Berlín Oriental cuando navegaba por un canal que divide la ciudad.

En Teruel, unos gitanos se encontraron un paquete cuyo contenido importaba veinticuatro mil pesetas, y lo entregaron a su dueño, negándose a recibir gratificación alguna.

Para que luego se diga que no hay gitanos más caballeros y honrados que muchos «payos».

El «Ayoluengo 11» empieza a soltar petróleo para barriles, que es un gusto.

Nada, nada, el yacimiento de La Lora se está poniendo bien en pie.

En tanto, la Prensa vizcaína arrima el ascua —en este caso el petróleo— a su sardina, y la burgalesa, a su queso.

Viejo, pero no cansado, ¡adiós «Cervera»!, ¡adiós para siempre, porque bien sabemos que preferirás desguazado morir antes que aceptar un puesto de jubilado como ordenanza mayor en un puerto cualquiera!

Cada «cuala» defiende, cosa lógica, que en su respectiva tierra se le levante la refinera para dejar guapo y limpio el oro negro burgalés.

## EL TIEMPO

### Nubosidad variable

Abundante nubosidad de estancamiento en la mitad Norte de Galicia y Cantábrico, con precipitaciones de distribución irregular. Continuará el régimen de inestabilidad con aguaceros de carácter tormentoso en el Pirineo Oriental, Cataluña, Levante y Baleares. En el resto de la Península, cielo poco nublado o despejado. Vientos de componente Norte en Canarias, con nubosidad variable.

### TEMPERATURAS EXTREMAS

Máxima, de treinta y cuatro grados, en Málaga. Mínima, de ocho grados, en Seria.